René Barrientos Ortuño asumirá hoy la Presidencia Constitucional de la Nación



Barrientos, consecuente con el propósito anunciado de integrar su gabinete con "hombres capaces" en cada ramo, dará hoy a la prensa los nombres seleccionados.

GABINETE DE BARRIENTOS

A las 8.30 de esta mañana,

en reunión con los periodistas,

el Presidente electo René Barrien-

tos presentará a su gabinete, con-

formado hasta esta madrugada,

tras laboriosas y lentas consultas.

Barrientos había anunciado un

gabinete de unidad nacional y de

hombres capaces en cada ramo.

En ese sentido la lista de su

Algunos de los nombramientos

La lista que PRESENCIA ha po-

dido obtener resulta casi definiti-

va salvo cambios de último mo-

mento y algunas "sorpresas" que

todo caso, resultaba imposible in-

He aquí la lista del gabinete

tal como nuestros reporteros pu-

dieron establecerla en diversas

fuentes allegadas a los partidos del

RELACIONES EXTERIORES :

GOBIERNO: Antonio Arguedas,

HACIENDA: José Romero Loza,

DEFENSA: Fadrique Muñoz Re-

EDUCACION: Edgar Ortiz Le-

SALUD PUBLICA: Roque Aguile-

TRABAJO: Vicente Mendoza Na-

PLANIFICACION: Miguel Boni-

ASUNTOS CAMPESINOS: Flo-

COMIBOL: Juan Lechin Suárez,

SECRETARIO GENERAL: Mar-

MINISTRO SIN CARTERA: Fer-

ta: Secretario Privado del Presi-

dente: Edgar Camacho Omiste.

Presidente de YPFB: José Pa-

tiño. Presidente de CBF: Lucio

Paz Rivera (Estos dos últimos

a ser nombrados por el Congre-

rencio Alvarado, dirigente campe-

va, Democracia Cristiana.

Alberto Crespo Guttérrez, PSD.

hombre de confianza de Barrientos

Frente de la Revolución,

independiente.

ma, PRA.

Baldi, MPC

cocer, MPC.

sino, MPC.

celo Galindo.

nando Diez de Medina.

so elegidos de ternas).

FF.AA.

ma Navia FF. AA.

vez. independiente.

gabinete es esperada con especial

expectativa en el país.

En un acto solemne que se ini- cumplir el orden del día fijado por ral Barrientos Ortuño, acompañaciará a las 15 horas, el General el Congreso. Se inicia con la do, de los secretarios del Congre-René Barrientos Ortuño asumirá hoy la Primera Magistratura de

La ceremonia de transmisión que termine de pronunciar su discurso el Presidente de la Junta Militar de Gobierno, calculándose que ello ocurra a las 17 y 30

siones diplomáticas acreditadas a este acto, como a los Representantes del Cuerpo Diplomático, Fuerzas Armadas de la Nación y autoridades políticas y administrativas. Por la estrechez del local se ha dispuesto habilitar aquellos sectores de las instalaciones del Congreso donde habitualmente concurren "las barras". El palco del Congreso ubicado frente a la testera, estará ocupado por la esposa del Presidente Ovando, la esposa del General Barrientos, la esposa del Dr. Siles Salinas y la madre del Vicepresidente electo. En el hemiciclo parlamentario estarán ubicados los representantes nacionales y en el sector izquierdo se han habilitado dos palcos destinados a los representantes de la prensa escrita y extranjera, El ingreso a las instalaciones del Congreso será estrictamente controlado por las personas encargadas para ello.

PRESIDENTE No. 59

El General René Barrientos, será el 590 Presidente de la Rese concretaron anoche y otros fueron celosamente guardados en pública, En el caso de que el país no se hubiera producido ninguna revolución, desde la Funda-ción, Barrientós asumiría el No. 36 de Presidente Constitucional.

Para la ceremonia de hoy, el General Barrientos se presentará todavía se esperaban al cerrarse al Congreso en traje de civil. esta edición y de las cuales, en para posteriormente cambiarse el uniforme militar. La comisión de recepción integrada por senadores y diputados de cada uno de los Departamentos estarán vestidos de traje smoking o frac. Los demás diputados y senadores ingresarán con traje oscuro.

PROGRAMA PREPARADO

A las 15 horas, el Presidente del Congreso Ricardo Anaya a tiempo de iniciar la sesión, invitará a la comisión de recepción a trasladarse hasta la puerta del Palacio Legislativo para recibir la llegada del Dr. Luis Adolfo Siles Salinas, quien será invitado a permanecer en la Presidencia de la Câmara de Diputados acompañado de dos comisionados.

Otro grupo de la comisión de recepción permanecerá en la puerta del Palacio Legislativo para esperar la llegada del Gral, René Barrientos Ortuño e Igualmente se dirigirá a la misma sala,

ECONOMIA: Jorge Jordan, MPC Finalmente, un tercer grupo de OBRAS PUBLICAS: Francisco la Comisión de Recepción, siempre en la puerta del Legislativo MINAS Y PETROLEO: Cesar Loesperară la llegada del Presidente de la Junta Militar y sus Ministros AGRICULTURA: Hugo Bozo Alde Estado. Una vez que todas las autorida-

des hayan hecho su ingreso, los secretarios del Congreso invitarán al General Barrientos y Dr. Siles a ingresar a la izquierda de la testera del hemiciclo. A la derecha de la testera estará ubicado el Presidente Ovando, y los Presidentes de la Corte Superior del Distrito y de la Câmara de Diputados. Debajo de la testera, estarán ubicados los Ministros de la Junta Militar de Gobierno, Mien-Entre otros cargos importantes tras que en las curules centrales se tenía anoche la siguiente lis- del hemiciclo tomarán asiento las directivas de las Câmaras y los integrantes de la Comisión de Recepción.

ORDEN DEL DIA

Inmediatamente se procederá a

instalación inaugural del período legislativo de 1966. Luego se esla Nación y el Dr. Luis Adolfo cucha el Mensaje-Informe del Pre-Siles Salinas la Vicepresidencia sidente de la Junta Militar. Con-Constitucional de la República, cluída su lectura, el General Ovando entregará las insignalas predel mando se realizará una vez sidenciales al Presidente del Congreso, quien pronunciará el discurso comentado el mensaje, Luego el senador Secretario Oscar Ortiz Avaroma, dará lectura alaley de proclamación de los nuevos Las instalaciones del Congreso Mandatarios de la Nación, En este han sido debidamente preparadas momento se iniciará el punto culpara dar cabida a las nueve mi- minante de la transmisión de mando. El Presidente del Congreso, Ricardo Anaya, 'nvitará al Gene-

EL ACTO DE TRANSMISION DEL MANDO REVESTIRA CARACTERES DE SOLEMNI-DAD .-- CUIDADOSA PREPARACION DEL PROGRAMA - EL HEMICICLO DEL CON-GRESO POR SU ESTRECHEZ NO PERMITIRA LA PRESENCIA DE LAS "BARRAS"

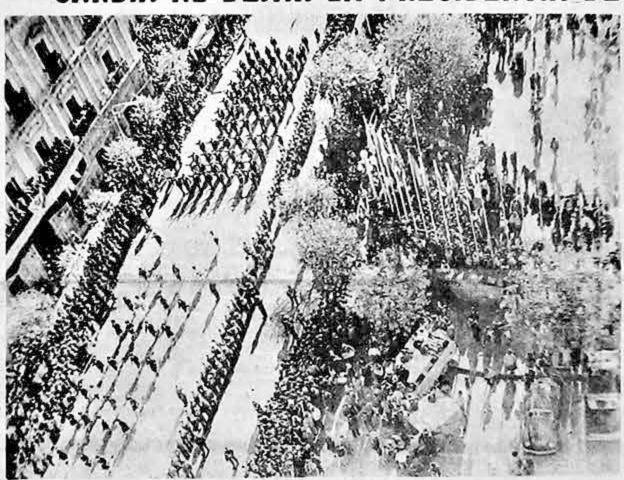
> so, a prestar el juramento de ley ante el Crucifijo y los cirlos. Inmediatamente se coloca a la derecha del Presidente del Congreso para recibir la medalla Presidencial. En estas circunstancias Ricardo Anaya pronunciará un discurso de circunstancias. Inmediatamente, como en el acto anterior, será invitado el Dr. Luis Adolfo Siles Salinas a prestar su juramento y recibir la medalla de Vicepresidente, asumiendo simultaneamente las funciones de Presidente nato del Congreso. Concluida esta segunda parte

(Pasa a la página 7)



"El tiempo que hemos tenido ha sido corto, pero hemos hecho todo la posible para cumplir con nuestros propósitos. Volvemos a nuestros cuarteles con la cabeza alta", puntualizó al Presidente, Gral. Alfredo Ovando Candia, en entrevista exclusivo de PRESENCIA.

"HEMOS CUMPLIDO NUESTRO DEBER" DICE OVANDO CANDIA AL DEJAR LA PRESIDENCIA DE LA JUNTA



La columna de manifestantes a su paso frente al Palacio de Gobierno, desde donde presenciaron la imponente ceremonia las autoridades nacionales presididas por el Gral. Alfredo Ovando

EN IMPONENTE DESFILE EL PUEBLO RINDIO SU HOMENAJE A LA PATRIA

.Autoridades de Gobierno, las fuerzas vivas de la ciudadanía, estudiantes y tropas militares, en una imponente demostración de civismo y de marcialidad que duró cuatro horas y media, rindieron aver su homenaje a los fundadores de la República y al 141 aniversario de la independencia nacional. Millares de espectadores bordearon el extenso recorrido que hizo la marcha cívica y la mayor concentración de público se realizó en la històrica Plaza Murillo, donde, pese a la aglomeración, se advirtió disciplina y orden. Estos factores evitaron que ocurrierandes-

El desfile cívico de ayer, igual que el escolar y los que se realizaron el 16 de Julio, estuvo caracterizado por la puntualidad en la hora. Este hecho ha destacado en un medio en que el horario no se lo cumple con puntualidad y fue favorablemente comentado por el público. A lo largo del recorrido -avenidas 16 de Julio y Mariscal Santa Cruz, calle Comercio, Plaza Murillo y calle Comercio (Illimani)-, volvieron a aparecer ingeniosos periscopios vendidos por algunos niños y que eran usados por todas aquellas personas ubicadas file y recibió el homenaje de los detrás de las filas de espectado-

SOLIDARIDAD CON EL PRESIDENTE

El desfile estuvo encabezado por el Presidente de la Junta Militar de Gobierno, Gral. Alfredo Ovando Candia, el Vicepresiden- la tarde de ayer, estuvo ocupado te electo Luis Adolfo Siles Sali- en realizar consultas para confornas y los Ministros de Estado, todos ellos, con excepción del segundo, vistiendo uniforme mi- a salir del Palacio para desfilar litar y cordones. Marchando esa nuevamente a la cabeza de las recomitiva militar y marcialmente, particiones fiscales que dirigen. fue constantemente aplaudida por el numeroso público. Millares de personas vitorearon y aplaudieron al Presidente Ovando, quien, visiblemente emocionado, respondió constantemente saludando con espíritu civico demostrado como las manos.

su ingreso a la Plaza Murillo, se levanto un clamor y los aplausos fueron más nutridos para sa- Armando Escobar Uría, ambos de ludar al Presidente de la Repúbli- uniforme, marcharon a la cabeza ca, quien hizo luego su ingreso de los empleados de la Prefectura al Palacio de Gobierno desde cu- y de la Municipalidad, que siguieyo balcon central especto el des-

millares de personas que intervires. En esta forma, el público evi- nieron en la marcha cívica. Las tó incomodidades y empujones, fuerzas militares, a su paso por el Palacio, también le rindieron

> Por primera vez desde el año 1964, el ahora Presidente electo Gral, René Barrientos Ortuño no se hizo presente en el desfile. A esa misma hora y durante toda mar su Gabinete Ministerial, Los Ministros, de su parte, volvieron

EL DESFILE

De brillante puede ser calificado el desfile de ayer, tanto por el por la marcialidad con que fue Al hacer la cabeza del desfile realizado, El Prefecto del Departamento y el Alcalde de La Paz, Cnl. Cesar Loma Navia y Gral.

(Pasa a la página 7)

Por: JUAN LEON CORNEJO

El país, al cabo de 21 meses, de gobierno de facto, está en las puertas de un régimen constitucional. El paso de las Fuerzas Armadas por el Poder, se ha cumplido. Toca, ahora, al régimen civil llevar adelante la nave del Estado. Un militar de carrera, representando a las FF.AA. saldrá del Palacio de Gobierno. Ingresará otro militar de carrera, pero representando, esta vez, a las fuerzas civiles de la Nación.

Cuatrocientos treinta y un días de gobierno han llegado ya a su fin, para uno de los hombres que sale de la Presidencia de la República, con gran prestigio. Es uno de los casos raros en la turbulenta historia de este país.

Y está saliendo sencillamente. casi inadvertidamente. Está dejando más momentos gratos para el recuerdo que pasajes oscuros para la historia boliviana. Medidas económicas, políticas y soclales, que, mal o bien, han procurado el desarrollo de Bolivia. Muchas han tenido efecto inmediato y otras dejan sus frutos para el futuro. La Historia definirá con más claridad, la calidad de este gobierno de facto que llega a su fin.

Paso a paso todas las medidas de ese régimen han sido seguidas por nuestro pueblo, que cumple su derecho de fiscalizar a sus gobernantes. Muchas cosas, empero, han quedado en la reserva. ¿Por qué? Una breve conversación con el hombre que ha cumplido su deber, "aunque no con todo lo que deseaba hacer por Bolivia". procura responder la interrogante.

Sencillamente, con la cordialidad de siempre, esta vez, sentado en una silla cualquiera del Palacio de Gobierno, responde a un extenso cuestionario. ¿Cuáles son en su concepto, las realizaciones de mayor trascendencia de su Gobierno? Y las respuestas comienzan ordenadamente....

"En el aspecto económico: El país no tiene todos los medios y recursos que requiere para su desarrollo. Forzosamente -explica- debe acudir a préstamos de palses de otros continentes. Hasta ayer, esos préstamos fueron canalizados por los Estados Unidos, como el único proveedor de dinero para nuestro desarrollo. Eso, indudablemente, lo agradecemos de todo corazón. Pero implicaba, hasta cierto punto, una dependencia que era necesario eliminar. Por eso abrimos el crédito boliviano a Europa y al Asia. Consideramos que, con esto, cualquier gobierno que venga tendrá muchas otras posibilidades de negociar y buscar el más acelerado desarrollo".

Estamos conversando con el Gral. Alfredo Ovando Candia, que dentro de pocas horas, volverá a su antiguo puesto de Comandante en Jefe de las Fuerzas Armadas de la Nación. El sigue hablando de lo que ha hecho por el país. Comienza a enumerar las medidas concretas: "Otro aspecto fundamental, en lo económico, es el de las fundiciones de estaño, que permitirán procesar nuestros propios minerales en el país, exportarlos en forma de barrillas, con todos los beneficios que ello supone. Ese mismo hecho permitirå, si se considera conveniente, que Bolivia ingrese al sistema de la ALALC, como exportadora de determinados productos metalúrgicos. Está, por otra parte, el reordenamiento de COMIBOL, Eso ha permitido que esta empresa sea rentable y que, por primera



Alberto Crespo Gutlérrez, será a

partir de hoy el Conciller de la

intonio Arguedos es promovido

e Subsecretario o Ministro de















La Guerra en Vietnam

Octomotores B-52 bombardearon posiciones norvietnamesas en montañas de Chu Phong

yores fuerzas terrestres nortea- nam recorrió hoy las mesetas cen-

SAIGON, 5 (AP).- Una de las ma- mericanas jamás reunidas en Viet- trales buscando tropas norvietna-



VICTIMA DEL TERRORISMO.- Un médico vietnamita examina a una niña de siete años en un hospital de Saigón, mientras una pariente le sostiene los brazos. La niña fue una de los cuatro victimas civiles, cuando una bomba de fabricación casera fue lanzada en una calle de Saigón, por un motociclista del Vietcong, que logró

Fijar, embalar, reparar

PAPELERIAS Y BAZARES DEL PAIS

sólo con la cinta adhesiva

mesas escondidas en las selvas o huyendo hacia Camboya. En tanto elementos de la fuerza

de 10.000 hombres maniobraban en helicópteros, octomotores B52 basados en Guam bombardeaban las posiciones norvietnamesas en las montañas Chu Phong, a seis kilómetros de Camboya.

La acción combinada tenía por fin impedir una ofensiva norvietnamesa de la época de los monzones. Los norteamericanos creen que aun hay en la zona tres regimientos norvietnameses aunque algunas tropas enemigas puedan haberse retirado a Camboya.

Los B52 atacaron en dos oleadas, alcanzando objetivos a 4 kilómetros entre sí en la zona a 370 kilómetros al norte de Saigón. Anteriormente otros octomotores bombardearon presuntas concentraciones enemigas en la zona desmilitarizada por cuarto día consecuti-

La radio de Pekín dijo que el Gobierno norvietnamés protestó por las incursiones del jueves y viernes ante la comisión internacional de control creada por la conferencia de Ginebra de 1954.

Los aviones norteamericanos atacaron en oleadas a Viet Nam del Norte en este segundo aniversario del inicio de los ataques aéreos más allá del paralelo 17 pero los objetivos no fueron dados a cono-

confirmación que dos aviones de Estados Unidos fueron derribados en el curso de ataques cerca del puerto de Haifong.

El comando norteamericano reveló que en misiones lanzadas el jueves sus aviones atacaron el cuartel militar regional a 36 kilómetros al noreste de Haifong, destruyendo cuatro edificios y dañando siete más con sus bombas y cohe-

Pekín alegó que tres aparatos fueron derribados en esas incursiones, pero el comando de EE.UU. negó esto. Los pilotos dijeron que tres cohetes tierra-aire fueron lanzados contra ellos a 16 kilómetros del puerto.

En otras misiones contra el norte efectuadas ayer, los pilotos dijeron haber destruido o dañado 38 edificios, 50 barcas, 9 puentes y 20 camiones. Los pilotos en el sur indicaron haber destruido o dañado 607 cabañas enemigas, 21 reductos y 20 sampanes.

Otros pilotos lanzaron sobre Vietnam del Norte 3.300.000 volantes de propaganda mostrando el cráneo de un soldado norvietnamés muerto en Vietnam del Sur. Los volantes señalaban que miles de norvietnameses perecian en el sur mientras que su Gobierno niega en-

REFORMAS A LA CARTA DE LA OEA SERAN CONSIDERADAS POR EL CIES

WASHINGTON: El Consejo de la Organización de los Estados Americanos acordó hoy convocar a una reunión especial del Consejo Interamericano Económico y Social

Yakarta exporta

YAKARTA, AGOSTO 5 (AFP)-La economía vacilante de Indonesia ha encontrado un excelente artículo de exportación a Estados Unidos, los cabellos de las mujedeclaró también la citada agencia. biernos respectivos.

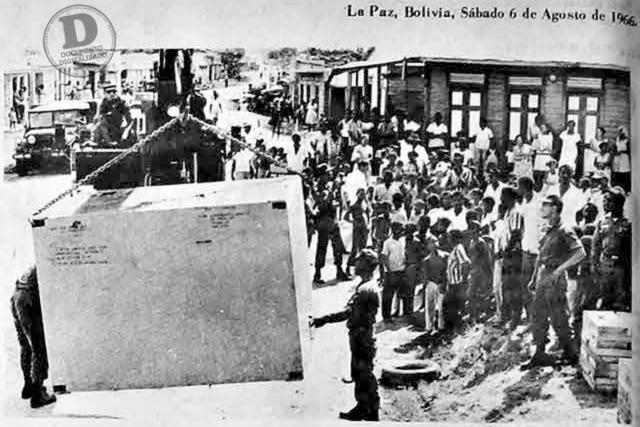
(CIES), para estudiar las proyectadas revisiones a la Carta de la

Dicho acuerdo se adoptó durante una reunión del Consejo, convocado para tratar sobre las recomendaciones hechas por la delegación de los Estados Unidos, en la noche del jueves. En ese momento, el delegado de los Cabellos de mujer Estados Unidos sugirió que se celebrase una reunión de técnicos, para tratar de reconciliar las diversas opiniones sobre las reformas económicas y sociales a la Carta de la OEA que se expresaron en la reunión de Pana-

má, a comienzos de este año. Se espera que la reunión del res, de los que cerca de 5.000 CIES se efectúe en Washington, toneladas fueron ya vendidas a a partir del próximo 6 de junio, ese país al precio de cinco dóla- según dio a conocer un vocero res por tonelada, según anunció bien informado de la OEA. Se la Agencia Antara. "Los mejores ha señalado otra reunión del Concabellos son los de las javanesas, sejo para el próximo jueves, a que son muy largos y excelentes fin de que los delegados tengan para la fabricación de pelucas", tiempo de consultar con sus go-

MANUFACTURAS ALGODON SAID S.A.

> La industria más antigua y la más acreditada del país saluda al pueblo boliviano.



Para ayudar a aliviar la crónica escasez de agua, ingenieros militares de los EE.UU. descargan uno de los veinte tanques de agua, que se colocarán en zonas donde escasea el agua en Santo Doningo, en la República Dominicana. Cada tanque tiene capacidad para seis mil litros y proporcionará agua gratuitamente al barrio.

Cada chino deberá ser un soldado y participar en la "Revolución Cultural"

POT JEAN VINCENT

PEKIN, (AFP) .- Sea cual fuere su profesión, cada chino deberá ser también un soldado y participar en la "revolución cultural", en la producción industrial y agrí-cola y, en general, en los grandes trabajos colectivos.

La antigua teoría del 'hombre orquesta" es reafirmada por el diario del Ejército, en un editorial en el que confirma la eliminación del Mariscal Lo Jui Ching, jefe Estado Mayor del Ejército, quien no ha sido visto en público desde noviembre de 1965.

tica actual en China, que condujo en junio pasado a la destitución de Peng Chen, miembro del Politburo y Alcalde de Pekin, ha provocado también grandes crisis en el seno del Ejército de Liberación.

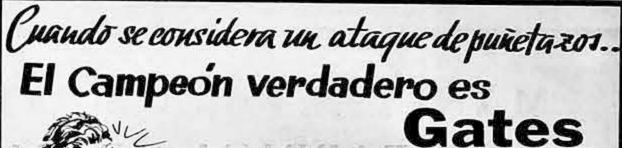
El diario mencionado pone de relieve el papel de "modelo" que debe desempeñar el Ejército en la vida de la nación, conforme a las instrucciones recientes de Mao Tse Tung, quien aparece como fundador e inspirador del Ejército popular y quién desea "que el pueblo entero entre en la escuela que es el Ejército".

Las nuevas directivas, al pare-

De esta manera, la crisis polí- cer, tenderán a convertir a todo ciudadano en un soldado, un agricultor, un obrero y un intelectual. A la hoz y el martillo se añadi. rfa, de esta manera, el fusil y la

> Esta empresa gigantesca ha debido enfrentarse a ciertos jefes del Ejército, como Lo Jui Ching, quienes parecen tener una idea menos idealista y menos cósmica de las prioridades.

> Es probablemente en este enfrentamiento, entre la pasión ideológica y un cierto realismo, donde convendría buscar la razón de la eliminación del ex-jefe del Estado Mayor del Ejército.





En la tarea diaria de trabajos pesados las llantas deben ser extremadamente robustas. Entre todas la vencedora es GATES... sin derrotas e insuperable. Las llantas GATES de cuerdas de NYLON continúan trabajando después de recorrer carreteras que dejarían a llantas ordinarias fuera de combate.

LLANTAS DE NYLON



LIANZA LTDA CALLE ALTO DE LA ALIANZA 110-CAS. 1051-TEL. 11206 LA PAZ

COMITE DE VIVIENDA DE LA CORPORACION MINERA DE BOLIVIA

Se pone en conocimiento de los adjudicatarios de las 40 viviendas a entregarse en fecha 12 de Agosto de 1966 en la ciudad de Cochabamba, cuya nomina y Cooperativa correspondiente se detalla a continuación, se sirvan presentar a la Agencia Regional del Comité de Vivienda hasta el día 8 de los corrientes, los documentos que demuestren su derecho propietario y los requisitos establecidos por la Institución.

COOPERATIVA COLQUIRI Jesús Ríos Gonsalez Gil Taboada Espada Diógenes Rodríguez Valdéz Nicolás Cáceres Epifanio Torrico Medina José Ramires Choque Félix Guevara Alvarez José Gonsalez Aramburu Enrique Condori Yave Primitivo Patiño Cuevas Valeriana Rocabado v. de Eduardo Virreira Beker Alejandro Salazar M. Israel Zanabria

COOPERATIVA PULACAYO

Luis Pinaya Quiroga Pedro Vásquez Suárez Amador Barco Tito Cresencio Barco Tito Pedro Alemán Vargas Pedro Zuazo Barrios

Lucio Cayo Rodríguez Juan Arambulo Flores Luis Chacon Gironda Resurrec, Romero Vidaurre

| LOTE | COOPERATIVA COMIBOL ORURO | LOT |
|------|---|------|
| 18 | Prudencio Vargas Orellana | 3-C |
| 51 | Arturo Torrico Cabrera | 4-B |
| 54 | Epifanio Rojas Choque | 5-B |
| 106 | Gustavo Ramos Ravelly | 10-E |
| 203 | Simón Ortega Salamanca | 12-C |
| 248 | Control of the State of State | |
| 259 | | |
| 266 | COOPERATIVA SANTA FE | LOT |
| 288 | | 1000 |
| 327 | | |
| 331 | | 2 |
| 340 | | 3 5 |
| 394 | | 5 |
| 388 | Félix Torrico | 11 |
| | | |

LOTE COOPERATIVA MACHACAMARCA LOTE Andrés Choque 7-22 José Ovando Sindolfo García Carlos Herrera

COOPERATIVA QUECHISLA LOTE Eduardo Chapana Filomeno Roman Tito Casiano Ustariz Tapia

La Paz, agosto de 1966 Ing. Armando Strauss Palacios GERENTE GENERAL

Nuevamente en reunión de OEA

Se postergő Indefinidamente Conferencia Interamericana

nos Aires fue postergada hoy indefinidamente y México dijo que la seción evitó "una honda división" en la Organización de los Estados brarse en Buenos Aires.

antes de una decisión final de la

ja celebración de la conferencia faltaran varias repúblicas". en Buenos Aires debido a la instauración de un régimen militar en la Argentina,

Ante el Consejo de la OEA el Embajador mexicano Rafael de la Colina reveló oficialmente por primera vez la existencia de esa re-

"El propósito predominante de mi delegación", dijo de la Colina na extraordinaria". na sido evitar una honda división que trajera como probable resulhermanos en la conferencia extraordinaria.".

Pero al mismo tiempo pareció de Buenos Aires". abrir la puerta a nuevas y más

países que procuran aislar a los cha. régimenes militares. El influyenembarazosa a todos proponiendo nes Unidas. que sea cambiada la sede".

El delegado especial argentino ferencia Interamericana de Bue- Enrique B. Vieyra, habit inmediatamente después del mexicano para reiterar el punto de vista de que la conferencia debe cele-

De la Colina había dicho que El Consejo de la OEA adoptó "es siempre lamentable que alpor 16 votos a favor y ninguno en guno de los Estados no se halle contra una fórmula mexicana para representado en las asambleas abrir un periodo de enfriamiento máximas de nuestro sistema, con mayor razón deplorariamos que en la primera conferencia convo-Un número de países había man- cada para reformar el pacto constenido una sorda revuelta contra titutivo de nuestra organización

> Expresó el delegado mexicano la esperanza de su país "de que aprovechemos el Intervalo de dos meses en que hemos convenido para encontrar una solución que facilite la presencia de los representantes de todos nuestros gobiernos en las deliberaciones de la tercera conferencia interamerica-

Basándose en esta afirmación il delegado argentino dijo: "Cointado la ausencia de varios países cidimos con México y esperamos la concurrencia de todos los cancilieres americanos a la ciudad

La resolución aprobada hoy abre bondas negociaciones que pudieran un compás de espera hasta el 10 resultar en el eventual traslado de octubre, cuando el Consejo debe reunirse nuevamente con el Ello es lo que desearían los objeto de determinar la nueva fe-

La postergación es amplia lo te "Washington Post" endosô edi- suficiente como para permitir un torialmente esta mañana esa posi- contacto previo de los cancilleres ción al decir que si el Gobierno americanos-contacto que tradicioargentino desea respetar la sensi- nalmente toman en Nueva York bilidad de sus vecinos en el hemis- en la ocasión de la apertura de ferio podría aliviar una situación la asamblea anual de las Nacio-

Venezuela y Costa Rica, dos

de los países que no han recono- a la carta de la OEA. La reso-

conocido al nuevo régimen argende instrucciones.

El delegado dominicano se abstuvo durante la votación por la misma razón, pero más tarde notificó a la presidencia del consejo que tornaba afirmativo su vo-

La conferencia debía haberse iniciado el 29 de agosto para sancionar las propuestas reformas

cido al régimen del Presidente lución suspendiendola no da razo-Onganía, se abstuvieron. La Ar- nes por la acción fuera de decir gentina, como es de estilo, se que "oldas las opiniones de los gobiernos miembros, y consultael Gobierno del país sede, Colombia, cue tampoco ha re- se resuelve; aplazar la conferencia y celebrar una reunión antes tino, basó su abstención en falta del 10 de octubre con el objeto de determinar la nueva fecha,

> En gestiones entre bastidores los argentinos habían logrado también que en los considerandos se expresará dos veces que la conferencia 'habrá de celebrarse en Buenos Aires".

de acuerdo con el Gobierno de la

República Argentina".

Las universidades argentinas serán reorganizadas en 2 meses

comisión de varios miembros reorganizarán las universidades estatales intervenidas en un plazo de dos meses, anunció hoy el régimen militar.

Un ex-decano denunciaba mientras tanto en los tribunales que la policía grito temas anti-judios durante las violencias de la semana pasada.

Fuentes del Gobierno desmintieron informes publicados en el extranjero de que exista anti-semitismo en el Gobierno, "Esos infor-

dijo un alto funcionario.

El Presidente Juan Carlos Onganfa afirmő anoche que "ningún grupo o sector está bajo ataque".

Las renuncias de profesores ascendieron hoy a 763 en la universidad de Buenos Aires, lo que representa más de un tercio de los miembros de las Facultades.

El régimen de Onganfa intervino las nueve universidades del Estado el 29 de julio, según alegó para acabar con la infiltración comunista en ellas. El régimen ha

BUENOS AIRES 5 (AP) .- Una mes son completamente falsos", acusado tanto a profesores como a alumnos de "subversión e intervención de la política".

La intervención provocó vigencias en la universidad de Buenos Aires, en las que resultaron lesionados por lo menos 33 estudiantes y profesores.y 17 policías.

El Gobierno, para tratar de evitar nuevas violencias, cerro las universidades hasta el 16 de agos-

El Presidente, General Onganía, prometió anoche restablecer la autonomía en las universidades. Hizo la promesa en su primera conferencia de prensa desde que ocu-

ex-decano de la Facultad de Ciencias Naturales y Exactas de la universidad de Buenos Aires, presentó hoy demanda contra Marto Fonseca, jefe de la policía fedo-

García conocido matemático, a cusó a Fonseca de responsabilidad en las violencias universitarias de la pasada semana, y declaró haber sido golpeado por la

García dijo que la policía "gritaba insultos, incluyendo gritos anti-semitas.

El foco de la violencia universitaria fue la Facultad de Ciencias Exactas, de la que era decano García, aunque hubo disturbios menores en otras cuatro.

Un profesor de matemáticas norteamericano, Warren Ambrose, también acusó a la policía de haberlo golpeado. Enseñaba en la Facultad de Ciencias Exactas bajo patrocinio de las Naciones Uni-

Warren ofreció ayer su testimonio ante el tribunal en vista a puertas cerradas.

Onganía dijo anoche que Argentina regresará eventualmente al sistema constitucional, pero no dijo cuando.

Se ha dicho que piensa gobernar al menos durante 10 años con poderes prácticamente absolutos, para reformar a la Argentina antes de instaurar nuevamente un rê-Onganía pidió anoche un desarro-

lle económico decidido, bajo el sistema de libre empresa. Dijo que se estimulară y garantizară la inversión extranjera.

La UURSS acusa a EE.UU. de atacar a un barco ruso

MOSCU, 5 (AP)- La Unión Soviética acusô hoy a Estados Unidos de tirar contra un barco soviético en el puerto de Haifong, pero la embajada norteamericana aquí rechazó la nota.

M. Luther King ha sido pó el poder el 28 de junio. El profesor Orlando V. García, ex-decano de la Facultad de Clenherido de una pedrada

CHICAGO, 5 (AP).- El Dr. Martin Luther King fue alcanzado por una pedrada y un joven blanco fue herido con un cuchillo lanzado contra el primero al estallar hoy un día de violencia en el sec-

tor sudeste de Chicago.

La escasez de alimentos ocasiona sublevación en Irian Occidental

allá como mediador, dijeron hoy fuentes de confianza.

Malik tiene señalada su parti- ción. da para dentro de una semana gran Isla de Nueva Guinea, antes conocida como Nueva Guinea Occidental, que fue arrebatada a los holandeses en 1962 después de varios

MANUFACTURA BOLIVIANA S. A.

Moundeo

FABRICA DE CALZADO

JAKARTA, 5 (AP) - El primi- habitantes de Irian Occidental emtivo y selvático territorio indone- pezaron a soliviantarse ante la essio de Irán Occidental ha sido esce- casez de alimentos que adquirió nario de violencias cercanas a la caracteres muy graves especialrevuelta, lo suficientemente gra- mente en algunas zonas. Agregaves para que el ministro del Ex- ron que hace unas sels semanas terior Adam Malik tenga que ir fueron enviados allí soldados de las fuerzas especiales en un esfuerzo para finalizar la subleva-

Según informes llegados a Jahacia la mitad Indonesia de la karta no se ha enviado alimentos, en cantidad considerable alguna, a la zona semiselvática en tres meses. Los tribeños en las selvas no pueden ir sobreviviendo, pero los habitantes de los pueblos están Los informantes dijeron que los en situación desesperada, Irian

Occidental tiene una población de

La confirmación en fuentes enteradas sobre la visita de Malik a la zona en plan de mediador subraya. la gravedad de los desordenes y de la situación en Irian Occidental.

Estos informes coinciden con otros de grave escasez de alimentos en la Isla de Bali y en la cadena de pequeñas islas desde Java a Irian Occidental. Segun informes sin confirmar varios centenares murieron a resultas del doble azote del hambre y una epidemia de viruela en Bali Oriental, Lombok y Timor.

tra King cuando éste, Presidente de la Conferencia Sureña de Dirección Cristiana, encabezaba una manifestación de 600 personas en una marcha a través del vecindario de clase media donde prevalece una tensa situación racial. Los manifestantes fueron ataca-

El cuchillo fue arrojado con-

dos con petardos y pledras por residentes blancos vociferantes5 que proferían insultos y mofas. La marcha avanzó lentamente mientras millares de residentes se

El joven blanco herido por el cuchillo fue retirado en un automóvil de la Policía se dijo que tiene 16 a 17 años de edad.

El joven sangraba profusamente de una herida en el cuello.

Centenares de residentes blancos se sentaron en la calle frente a los manifestantes. Un cordon de policías se formó delante de la marcha y avanzó a través de la gente sentada, Varias personas fueron arrestadas. Hubo algunos Se registraron rifias al avanzar

los manifestantes de a seis en fondo por una calle arbolada. Unos 250 adolescentes blancos

iban delante de la marcha con grandes banderas confederadas y norteamericanas.

Más de 1,200 policías trataron de contener a los blancos enfurecidos. Formaron hileras de tres agentes para cargar contra los blancos que bloqueaban la marcha y éstos los recibieron con una lluvia de piedras y botellas.

King fue golpeado en el costado derecho de la cabeza al descender de un automôvil en el parque Marquette para organizar la marcha, cuyo propósito era el de protestar por la presunta discriminación en la venta de casas.

"Me duele, no es una herida", dijo King a gritos; no se hizo

Gritos de "péguenle un tiro" los manifestantes eran bombardeados con toda clase de proyectiles al proseguir la marcha,

número de mujeres (entre la tur- de las Fuerzas Armadas norteaineba)," dijo King.

La misma fue devuelta a la Can-(a King) se escucharon mientras cilleria rusa por "su lenguaje inexacto e insultante", según dijo un vocero de la embajada. Indico que la nota habla de "ac-"Es triste y espantoso ver el ciones provocativas y criminales

ricanas".

PASTOR EVANGELICO FUE MUERTO EN LA SELVA COLOMBIANA

to colombiano informó que un "pastor evangélico norteamericano" fue muerto esta mañana por "bandoleros" en la zona nororiental del país cerca de la frontera con Venezuela. El comunicado expedido por

la segunda brigada del Ejército con sede en Barranquilla, en la costa del Atlántico dice que "fue asesinado hoy por un grupo de bandoleros el pastor e-vangélico norteamericano Ernesto Powell.

Afiade que el hecho ocurrió a las 05:00 EST. de hoy en neciente al muncipio de Codazzi, departamento de Magdalena, a unos 800 kilómetros al nordeste del país en una zona aislada por ausencia de comunicaciones

Un vocero de la embajada norteamericana confirmé el hecho pero dijo no poseer más detalles fuera de los dados por el escueto comunicado oficial. Los miembros de las iglesias protestantes en Bogota desconocían la exacta denominación religiosa del pastor asesinado.

INSTITUTO CULTURAL **BOLIVIANO ALEMAN**

GOETHE - INSTITUT Presenta

el día Lunes 10 de agosto de 1966 a horas 18.30 en el PARANINFO DE LA UNIVERSIDAD "MAYOR DE SAN ANDRES"

al Mandolinista

PROF. JAKOB THOMAS

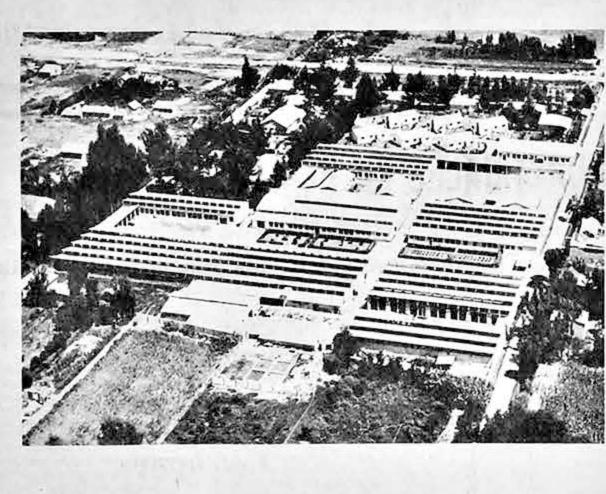
acompañado al piano

GILKA W. CESPEDES

Programa consiste en;

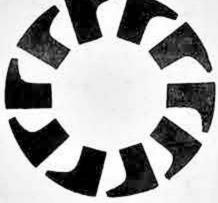
Música Clásica (para mandolina) Música Folklórica Sudamericana.

La entrada es Libre



SALUDA A LA PATRIA EN SU CXLI ANIVERSARIO





Símbolo del buen calzado



GRANDES EXITOS DE LA EDITORIAL

MINERVA

Herbert Spero MONEDA Y BANCA Dr. José A. Baldor PROBLEMAS DE ALGEBRA

> Faustino García FUNDAMENTOS DE BIOLOGIA Dr. Mario O. González NOCIONES DE CALCULO DIFERENCIAL

> > CURSO ELEMENTAL DE PSICOLOGIA

Donald Carl Hoefler CURSO AUDIO BASICO

> Norman H. Crowhurst CURSO BASICO FISICA ELECTRONICA

> > George J. Christ TUBOS Y CIRCUITOS G. Kravitz **CURSO BASICO TV**

OTRA OBRA DE TREVERIS EN CHUQUISACA

Sucre, PRESENCIA, con el auspicio de la Asistencia Católica de Tréveris y la entidad de las Teresianas, será edificado en esta ciudad un moderno edificio desti-

nado al internado de Santa Teresa. La colocación de la piedra fundamental se realizó en una ceremonia especial con la asistencia de distinguidas personalidades. Estuvieron presentes el Arzobispo de Chuquisaca, Mons. Clemente Maurer, el Prefecto del Departamento, Cnl. Néstor Paz Galarza; los cónsules de España y de Alemania, Manuel Jiménez Carrazana y Nicolás J. Schutt, respectivamente, autoridades educativas y religiosas.

Especialmente invitada a esta ceremonia llegó procedente de Lima, Perú, la Srta. Tedora García Arenas, Directora Regional de la Institución Teresiana.

Al depositar la primera piedra, ha sido colocada en una cubierta de plomo, un hermoso pergamino manuscrito conmemorativo, donde se hace referencia honrosa, al Papa Paulo VI, al Presidente Gral. Alfredo Ovando Candia y a todos las personalidades que intervinieron en la ceremonia.

Concluido el acto la Institución Teresiana agasajó a los concu-

XVI ANIVERSARIO DE RADIO LOYOLA EN

"Sucre, 4 PRESENCIA, Radio Loyola, la emisora católica de la emisora es otro factor que incide difunde Radio Loyola; existen auen la jerarquía y progreso de Radio diciones especiales para los obre-Capital, ha celebrado el XVI aniversario de su fundación, oportunidad que ha servido para reiterar los postulados de su inquebrantable decisión de servir al país bajo la inspiración de la doctrina de Cristo. El lema de la emisora es 'Por un mundo mejor' y "hacia el progreso moral y material del

pueblo boliviano". Hace 16 afios los Padres Jesultas tuvieron la feliz idea de organizar una casa radial, Inició sus onda larga y con el transcurso del tlempo, fueron incrementados los sistemas técnicos y en la actuaquipos modernos de granpotencia. sable de decir las cosas. El sistema de organización de la

dependiente. de diarios impresos, adquiere gran

actividades con un transmisor de tá a cargo de Hugo Delgadillo, buna Radial es otro programa lidad dicha emisora cuenta con e- dad, objetividad y sentido respon-

Loyola, cuenta con distintos de- ros, los nifios, el hogar, para los partamentos cuya coordinación ha- que gustan de programas de múcen posible una fructifera labor, sica selecta. También existen pro-El visitante a esta emisora es gra- gramas en quechua para la edutamente impresionado por la sin- cación de los campesinos, a carcronizada labor que se realiza go del R.P. Porfirio Miranda. O-entre el Director hasta el último tro Programa "Cristo en su Casa" ha logrado la atención del En esta ciudad, debido a la falta pueblo católico, de Sucre, y está a cargo del R.P. Manuel Mercaimportancia la emisión de los in- der S.J. El R.P. Víctor Alverola formativos radiales. El departa- tiene a su cargo un programa mento de prensa de la emisora es- de crítica cinematográfica. Tri-Gabriel Peláez y Mariano Rojas, dedicado al comentario en gene-Una de las características del ser- ral a cargo del R.O. Antonio Pasvicio de prensa es la imparciali- cual y Gabriel Peláez. Los radioteatros que dirige la organización Balmont de "Paleto" Valenzuela Son diversos los programas que han ganado enorme popularidad.

tor de la emisora, ha dejado tablecido una escuela radial s dedicación e iniciativa han servi. do para conformar un grupo he mogéneo que actualmente imprime una línea de progreso a la misora católica.

Olla Presto

trico y termostato, verdadera novedad, calidad teflon, garantizada, a precio de ocasión Casa Eiffel, calle Potosi 1291 esq. Colon.

MITSUBISHI SHOJI KAISHA LTD. OKI ELECTRIC INDUSTRY COMPANY LTD.

Compañía especializada en instalaciones telefónicas, Casilla Nº 845

Formula sus mejores votos por la prosperidad del pueblo boliviano y presentan su respetuoso homenaje en este nuevo ani_ versario de la independencia nacional de Bolivia.

La Paz, 6 de Agosto de 1966

FLOTA "COPACABANA"



En esta memorable fecha, saluda con emoción sincera al inclito pueblo boliviano en su 141º Aniversario

- Montes 620. Teléfono 20377 - 10461 - 27211.

La Paz, Agosto de 1966.

LA ASOCIACION NACIONAL DE INDUSTRIALES EN PLASTICO Y AFINES

Presenta su homenaje a la Nación en el 6 de Agosto y declara que uno de los pilares fundamentales de la Independencia económica del país es su industrialización.

PLASTIX BOLIVIANA S.A. Bolsas de polietileno Cañería plástica

INDUVAR S.A.

Calzados Tejidos recubiertos de plástico

PLASTOFORM LTD.

Aisloplast Envases para la industria FLEXI - PLAST

Colchones espuma de plástico

VITA - PLAST

Envases de plástico para la industria

PLASMAR S.A.

Materiales de construcción de plástico

La instalación de hornos de fundición en nuestro país ya es un hecho concreto. Si mantenemos nuestra decisión y nuestra fe, en breves años, veremos en la ciudad de Oruro hecho realidad uno de los más caros sueños de todo soliviano. En el presente artículo bajo, concluyendo por decir que

Fundiciones en Bolivia". La idea para la materialización de los hornos de fundición se pier- la búsqueda de otros métodos". de en la polvareda dejada por los España. Sin embargo solo en la primera mitad del presente siglo, se tienen datos concretos sobre los elentos que se hicieron para instalar hornos de fundición en mestro país.

De acuerdo a la documentación revisada, sólo a partir de 1948 se puede hablar con precisión de odos los pasos dados y los fracasos obtenidos en las negociaciones para instalar hornos de fundición. En todo ese período y hasta el presente, la idea fue sustentada por contados técnicos que tenian seguridad de la factibilidad de este proyecto, en contraposición al inmenso número de escépticos que hicieron creer a la opinión pública que la instalación de hornos de fundición en Bolivia era

EL PASADO,-También en el pasado inmediato, hubo bolivianos que se preocurron porque en nuestro país, se fundieran minerales. Pero eran épocas en que no nos podíamos gobernar a sí mismos. Dependíamos de tres hombres que formaban un Superestado, Luego Bolivia fue gobernada por una revolución procesada en la irresponsabilidad. Todo ello, hizo que los hornos de fundición recién se materializaran

El año 1,948 el Banco Minero de Bolivia encargó a la CHEMI-CAL CONSTRUCTION CORPORA-TION, el estudio para instalar una Planta de lixiviación de minerales de baja ley, a través de un proceso químico con ácido clorhidrico a temperatura y presión adecuada,- Con este tratamiento los concentrados debían obtenerse con un 60 % de estaño, creando las condiciones más optimas para la fundición. No se conoce hasis la fecha que suma de dinero se invirtió en este estudio. pero fracaso por interferencias de uno de los tres ex-barones del estaño concretamente Hochschild.

Ya después del 9 de abril de 1,952 el Gobierno incursiona varias veces en estas tentativas.

LA HISTORIA DE LA INSTA LA CION DE HORNOS DE FUNDICION EN BOLIVIA

intentaremos una "Historia de las Bolivia al emplear simultaneamente otros productos no disponibles en el país, se aconsejaba más bien

Por el mismo año, se contrataaños, desde el descubrimiento y ron los servicios del Dr. Kohlconquista de nuestro suelo por meyer para que investigara la fusión del estaño boliviano en sus laboratorios de Berlin, Es interesante anotar que en el informe final del Dr. Kohlmeyer, manifestaba que las conclusiones de las firmas Krupp y Lurgi, significaban una apreclación alejada de la realidad boliviana, pues el camino que habían emprendido era totalmente errado.

El informe Kohlmeyer no aconse-16 centrar los esfuerzos en el estaño, sino encarar la fundición de cobre, zinc, plomo, antimonio, que segun él, tenían mayores posibilidades econômicas.

Durante el año 1956 el Gobierno contrató los servicios de la firma de consultores norteamericanos, Ford Bacon and Davis, para que hicieran un estudio integral de la minería boliviana. Su informe en conclusión, en el volúmen número 5, no recomendaba la instalación de una fundición de estano en el país por los siguientes

1.- Adverso clima de inversio-

2,- Falta de reservas de estaño que justifiquen la inversión, 3.- Reducidas posibilidades de

utilidades.

Este informe lo podemos considerar el más parcial e interesado de todos, "Las reducidas posibilidades de utilidad" que ellos dedujeran, se basaron en un solo cálculo, es decir, en la aplicación de un proceso llamado "Phelps- Dodge". Este sistema es usado solamente en pequeña escala. Pero ninguna industria del mundo lo utiliza en la dimensión industrial.

La Fundición Belliton Maatschppij, efectuó una proposición a la COMIBOL en el año 1.961, para realizar investigaciones con un proceso mievo en la aplicación industrial. Una vez que se hubiera probado su factibilidad técnica y econômica se convendría la materialización de una planta en Bolivia. Se convino entre las partes iniciar esta tentativa. Hasta la fecha no existe resultado alguno.

La primera fase se debió rea-En el año 1,953 el Gobierno convi- lizar en términos de investigación

técnica y econômicamente la instalación de los Hornos de Fundición de Estaño, intervenciones y conclusiones que se hallan publicadas en la Revista Dinámica Econômica de la Facultad de Economía de San Andrés.

El Foro demostró al pueblo boliviano, que no podía continuar siendo engañado.

En 1,964 por Decreto Supremo se crea la Corporación Nacional de Fundiciones, cuya disposición fue incorporada al título II Capítulo I Artículo 26 del Código de Minería, promulgado en el mes de mayo de 1.965.

F. anuales.

18 DE MARZO DE 1965

La Paz, posteriormente.

20 DE SEPTIEMBRE DE 1965 Se efectúa la preparación de los planos respectivos de la fundición así como de la refinería elec-El resultado de los estudios trolítica para las 5,000 T.M. F. efectuados por la Corporación Na- año para Metabol, consistente en cional de Fundiciones y conclui- seis planos de detalle, tomando

blece que en Bolivia es factible bol a la capacidad de 5,000 T.M. Metal, señor Heinrich W.O. Hit-técnica y econômicamente la inscutivos del Banco Minero de Bolivia, el suministro de estaño fun-Se redacta la carta básica in- dido proveniente de la Planta Meformativa por parte de los dos tabol, habiéndose acordado en prinrepresentantes de Klockner, pa- cipio que el Banco proveyera a ra la realización del proyecto an- Klockner Metal, el estaño metateriormente mencionado. En co- lico con leyes del 99.15 % al nocimiento de este documento el 99.5%, bajo contratos que actualconsorció Klockner de Alemania mente cursan en los archivos del adopta las decisiones correspon- Banco, y otro contrato para ledientes que son transmitidas a yes del 99,5% en adelante. A su vez el Banco Minero se obliga a entregar a esta firma, a partir de 1967, el estaño electrolítico con una ley mínima de 99,95%. Esta firma también ofreció la negociación del financiamiento de una planta de fundición y amortizada a un plazo de 5 años con la en-

para la ejecución del nuevo proyecto, valor que ha sido pagado por el Banco Minero de Bolivia, en cumplimiento de la Resolución Suprema No. 132171 de 23 de febrero de 1966. Es necesario aclarar que esta suma, en caso de llevarse adelante la ejecución del contrato para la instalación de hornos de fundición en Bolivia, sobre la base de las actuales instalaciones de Metabol, será devuel- rradores del contrato sobre el prota por Klockner al Banco Minero yecto para su estudio y consiguieny en caso contrario quedaría abonada por el proyecto realizado, de Minas y Petrôleo. Ese mismo

5 DE MARZO DE 1966

El Presidente del Banco Minero, Ing. Velasco, viaja a Alemania acompañado del señor Schohaus, quienes son esperados por nuestro Embajador en Bonn, Cnl. Enrique entre cuatro personas, se comuni-Gallardo, para plantear el problema ante el Ministerio de Economía de Alemania.

10 DE MARZO DE 1966

Luego de realizadas las gestiones preliminares por el Embajador de Bolivia y personeros de Klockner, se efectúa la primera conferencia en el Ministerio de Economía de Alemania, con el objeto de obtener el visto bueno del Gobierno alemán, acerca del proyecto de la fundición de estaño. Las deliberaciones fueron presididas por parte del gobierno alemán por el Dr. Ing. Klaine Limberg, con la asistencia de los señores Dr. Väht, Director del Departamento de Metalurgia; Ing. Peter, Jefe del Departamento de Minas: Dr. Class, Director del Departamento de Relaciones para América Latina; Dr. Meinzner, Director del Departamento de Finanzas y Economía. Por parte del Gobierno de Bolivia el señor Embajador Cnl. Enrique Gallardo; Ing. José Miguel de Velasco, Presidente del Banco Minero de Bolivia y por Klockner Industrie Anlagen G.M. B.H. el Director Peter Mertenz; Procurista P. Rudolf Jahnig; Senor Ray von Baben, senor Heinrich W.O. Hitzbleck, Director de Klockner Metal y el representante de esta firma en Bolivia señor Humboldt Deutz el Ing. Horst Weigel.

En esta conferencia y después de amplias discusiones por los reel Ministerio de Economía de Alemania decidió tratar en forma se-

Gral. Ovando y el Ministro de Minas y Petróleo- con el Director de Klockner sefior Peter Mertenz, que en esa fecha se encontraba en la capital peruana con asuntos relacionados para la provisión de maquinaria metalúrgica a diferentes firmas de aquel país. Llegan los documentos de los bo-

7 DE JUNIO DE 1966

12 DE MARZO DE 1966

Viale del Presidente del Banco

Minero a la ciudad de Lima, Perú,

en forma reservada, para seguir

considerando el asunto -por ins-

trucciones precisas dadas por el

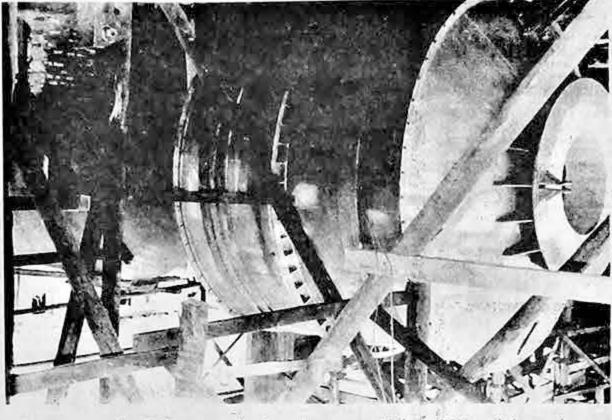
te consideración por el Ministerio día arriba a La Paz nuevamente el señor Christian von Gersdorff, quien coopera a la comisión que recién fue creada para estudiar y revisar los contratos. A partir de ese momento la reserva mantenida ca a los miembros de la indicada comisión integrada por los señores; Dr. Julio Vargas, Lic. Walter Meneses y señor Guillermo Munguía, por parte del Ministerio de Minas, asesorados por el Dr. José Romero Loza, miembro de la Comisión Económica de la Presidencia de la República, y por parte del Banco Minero de Bolivia, el Ing. José Miguel de Velasco y Lic. Jo-

sé M. Illescas M. Revisados los documentos del proyecto de contrato y con algunas modificaciones más de orden legal y de forma, es aprobado con algunas enmiendas para que sean consultadas en Duisburg y Colonia.

27 DE JUNIO DE 1966

Una vez considerado el proyecto de contrato el Subsecretario de Minas y el Presidente del Banco Minero de Bolivia reciben instrucción del Supremo Gobierno para trasladarse a Alemania, con objeto de discutir algunas introducciones y enmiendas favorables a los intereses nacionales. Es en esta ocasión que se considera los problemas relacionados al aspecto técnico y económico entre los ingenieros Weigel y Velasco y los economistas de las firmas, cuyos resultados son aprobados.

Terminadas las deliberaciones después de 15 días de trabajo, los Carlos Schohaus y por Klockner comisionados retornan al país, trayendo consigo los contratos definitivos para someter a consideración del Gobierno de la H. Junta Militar. la que analizó cuidadosamente en presentantes de las tres partes, reunión del Consejo de Estabilización Monetaria y de Ministros de Estado en fechas 13 y 14 de Julio,



El horno para reducción de concentrados de estaño, con capacidad para 2.500 tonelados anuales, construido totalmente en los talleres de ex-Metabol. Tiene una capacidad de 5 tonelados de cor-ga útil, por ocho horas de proceso. Alcanza a una temperatura de 1.150 a 1.200 grados centígra--

dos el 9 de noviembre de 1.964, fueron puestos en conocimiento del Gral, René Barrientos Ortuño, que entonces ejercía las altas funciones de Presidente de la H. Junta Militar de Gobierno.

El documento de referencia, de dios de la "Klockner Humboldt soperos del Banco Minero de Bo- pujere de varios miles de tone-Deutz AG de Colonia". Este ini livia i la livia i portante documento fue elaborado por los Ingenieros Simón Cuentas Carrillo, José Miguel de Velasco y Narciso Cardozo R.

Hasta aquí analizamos las tenla instalación de hornos de fun- dición, dicton.

Sobre la gestación y culminación del contrato con la firma alemana Klockner Industrialagen G.M.B.H., Intentaremos una relación cronológica, lo más fiel posible, dado el interés nacional que reviste la cuestión. EL PRESENTE.

Como todos los importantes acontecimientos, todo empezó con una conversación realizada el 10 de noviembre de 1964, entre el señor Carlos Schohaus Sánchez Bustamante, representante en Bolivia de la firma Klockner Industrie Anlagen G.M.B.H., el Presidente del Banco Minero, José Miguel de Velasco y su Gerente General, licenciado José M. Illescas.

La conversación gira en torno a la necesidad de financiar una fundición de estaño en base a la Plata Metabol de propiedad del Banco Minero, ocasión en que el señor Schohaus enseña el primer "Flow -Sheets" preparadoparala instalación de una fundición en Banca, Indonesia, con capacidad de 25,000 T.M.F. por año. 16 DE NOVIEMBRE DE 1964

Como resultado de la conversación anterior, el representante de Klockner, envía la primera nota a sus principales, planteando la posibilidad de establecer una fundición de estaño en el país sobre la base de Metabol para 5,000 T.M.F. amuales de estaño.

un proyecto de fundición para 5,000 T.M.F. año, en forma de estaño electrolítico, para atender la solicitud hecha por el Banco Minero, a través del señor Schohaus.

Se realiza la primera conferencia entre el Presidente del Banco Minero y los señores Gersdorff y Schohaus, para intercambiar una Las conclusiones del Foro fue- seric de informaciones sobre la ron totalmente positivas, se esta- ampliación de la fundición Meta-

en cuenta las instalaciones de Me- trega de estaño metálico, es detabol, los mismos que son remi- cir, que un 30% del valor de cada 20,12,65, incluyendo el valor de las maquinarias y la Planta Elececonómica y técnica detallada que 247 páginas y numerosos anexos, fue efectuada de acuerdo a los constituye la base para los estu- datos suministrados por los per- para sus consumos propios re-

8 DE OCTUBRE DE 1965 La Klockner Humboldt Deutz confirma la orden anterior al Ing. Weigel para que cuanto antes se traslade a Bolivia a objeto de distativas, que desde el año 1948 cutir, con el Presidente del Banse realizaron en nuestro país para a la instalación de hornos de fun-

10 DE NOVIEMBRE DE 1965

Una vez presente en Bolivia el Ing. Horst Weigel realiza su primera visita a las instalaciones de Metabol, en compañía del senor Schohaus Sanchez Bustamante, con el propósito de formarse un criterio cabal acerca de la expresada planta de fundición estatal, y visita a la vez la Fundición de Estaño Oruro S.A. de la familia Peró.

12 DE NOVIEMBRE DE 1965

Se verifica una conferencia entre el Presidente del Banco Minero de Bolivia y el Ing. Weigel, oportunidad en la que se abordan los problemas de orden técnico y económico, concluyendo la entrevista con el compromiso formal de parte del Ing. Weigel, en sentido de materializar el proyecto sin condiciones de ninguna naturaleza y en forma completamente gratuita.

A partir de esta fecha y contarde de ese mismo día el Ing. Weigel, retorna a su país para informar sobre la misión que le fuera encomendada. 25 DE NOVIEMBRE DE 1965

Nuevamente visita La Paz el mente las gestiones iniciadas con bastante éxito. Cuando se llevaban a cabo las discusiones con

tidos al Banco Minero en fecha entrega de estaño metálico, sería para amortizar la planta y el resto 70% para seguir operando, siemtrollitica, Además, la descripción pre en base a las 5,000 T.M.F. proyectadas anteriormente, esto en atención a que el Grupo Klockner RERO DE 1966 A principios de este mes sur-

gen nuevas deliberaciones entre los personeros de las firmas alemanas, habiendo dado como rehasta el 9 de noviembre de 1964, co Minero, el asunto relacionado lade nuevamente a Bolivia, para sultado que el Ing. Weigel se trastomar otras informaciones adicio-

6 DE FEBRERO DE 1966 En esta fecha arriba a La Paz el Ing. Weigel, e inmediatamente toma contacto con las autoridades del Ministerio de Minas

y Banco Minero. DE FEBRERO DE 1966

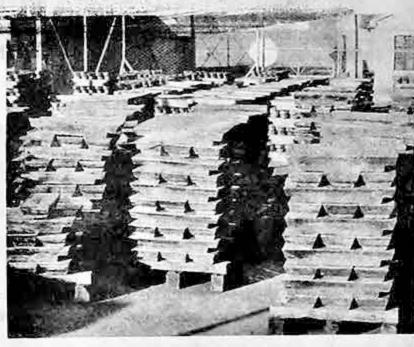
Se lleva a efecto una amplia discusión entre el Presidente del Banco y el Ing. Weigel sobre el proyecto, a cuya conclusión el nombrado ingeniero alemán es presentado al señor Ministro de Minas y Petróleo. El mismo día se concerta también una entrevista con el Presidente de la H. Junta Militar de Gobierno, Gral, Alfredo Ovando Candia, quien recibe a horas 11 al'sefior Ministro de Minas, acompañado del Presidente del Banco Minero, Ing. Weigel y señor Schohaus. En esta audiencia el Ing. Weigel pone de manifiesto que Klockner se encontraba en condiciones de cristalizar el proyecto, siempre que las condiciones demostraran la factibilidad técnica y económica para la fundición de 20,000 T.M.F. de estaño. Por su parte el Gral. Ovando Candia dispuso que el Ing, Weigel se traslade a Oruro juntamente con representantes, del Banco Minero para visitar las diferentes reparticiones de la Planta Metabol y luego recibir una información completa sobre los trabajos que estaban efectuándose en dicha planta,

Por la tarde de ese mismo día, horas 16, emprenden el viaje a Oruro los indicados ingenieros acompañados del señor Schohaus Sánchez Bustamante. 10 DE FEBRERO DE 1966

En las oficinas de la Superintendencia de Metabol, se realiza una reunión entre los citados ingenieros y el Ing. Narciso Cardozo, Superintendente de la Planta, oportunidad en la que acordaron, luego de visitar las diferentes secciones de la fundición, la elaboración de los datos técnicos, económicos y levantamientos topográficos para su correspondiente remisión a la firma Klockner. 11 DE FEBRERO DE 1966

A horas 12,30 el Presidente de la Junta recibe en audiencia al Ministro de Minas y Petrôleo, Cnl. Eduardo Méndez Pereyra, Ing. José Miguel de Velasco, Presidente del Banco Minero de Bolivia, Ing. Horst Weigel y senor Carlos Schohaus. En esta audiencia el Ing. Weigel expresa su complacencia por los adelantos que había alcanzado Metabol, emitiendo además conceptos halagüeños y confirmando que la Klockner Humboldt Deutz estaba dispuesta a realizar el

La Paz el Director de Klockner se abone la suma de Sus. 10.000.-



En la plataforma de la planta de ENAF, que se encuentra en el potio de las instalaciones, se acumulan los lingotes de estaño fundido de una ley del 99.5 por ciento, listos para su vento al mercado mundial.

Esta reunión fue considerada deconsidere el problema planteado por Bolivia. Concluida la sesión das a conocer a la opinión nacional. los Ingenieros Weigel y Velasco, 17 DE JULIO DE 1966 en Colonia, se ponen a trabajar sobre el proyecto tanto en el or- Ministro de Minas y Petrôleo, Cal. den técnico, como en el econômico durante el lapso de un mes en los gabinetes y laboratorios, en base a los documentos que se había remitido anteriormente y los que llevô consigo el Ing. Velasco, Cnl. Enrique Gallardo con quien así como con los minerales que fueron enviados por el Banco Minero en fecha 9 de febrero de 1966, correspondientes a los importan- día 20 de julio de 1966, a horas tes distritos de Catavi, Colquiri, 11.30 de La Paz y horas 17en Ale-Huanuni, Agencias del Banco de Potosí y Oruro, así como el estaño metálico crudo de 96% de ley 21 DE JULIO DE 1966 de Metabol para la refinación electrolítica y toda la información complementaria relacionada con los servicios y materiales auxi-

6 DE ABRIL DE 1966

Conferencia informativa entre el Dr. Klaine Limberg y el señor Carlos Schohaus en la que el primero pone de manifiesto todos los aspectos necesarios que el gobierno alemán cree conveniente para poder considerar y aprobar el proyecto. En base a esta conferencia se adoptan las medidas pertinentes y la decisión para redactar un memorial con los antecedentes y estudios suministrados por el Presidente del Banco Minero así como de los propios personeros de Klockner Humboldt Deutz, El mencionado memorial fue presentado en varios ejemplares al Ministerio to Kennomfa para su distribución a los otros Ministerios que trabajan en conexión de dicho despacho.

ria el asunto de la fundición en donde se efectuaron las demostra-Bolivia, siempre y cuando se reu- ciones en el orden jurídico, técnina las condiciones favorables por co y económico para su aprobación parte de Bolivia y las firmas Klock- definitiva por el Supremo Gobierno de la República, habiéndose elaborado también en esos mismos cisiva para que el gobierno alemán días las respectivas disposiciones legales que más tarde fueron da-

> Se trasladan a Alemania el señor Eduardo Mendez Pereyra, acompanado por el Ing. José Miguel de Velasco, Presidente del Banco Minero de Bolivia para reunirse en Bonn con el Embajador de nuestro país, acordaron el día de la firma del convenio entre las partes contratantes, la que se llevô a efecto el mania.

Reunión entre los Ingenieros

Weigel y Velasco para concretar algunos aspectos relativos al orden técnico como ser: suministro de minerales, facilidades de transporte, materiales auxiliares, consumo de agua, caliza, carbonato de sodio, fluorita, arenas silísicas, materiales refractarios, ácido cresol fenol sulfónico, energía eléctrica, combustibles y otros. Documentos que han sido solicitados por el Ministerio de Economía de Alemania para la consideración definitiva del proyecto, los que hasta fines de la presente semana deben ser entregados el gobierno alemán para su correspondiente estudio y visto bueno, para dar comienzo a los trabajos de las máquinarias, equipo, etc. que comprenderán la fundición a erigirse en base a Metabol, cuyas nuevas instalaciones fueron entregadas oficialmente por el Banco Minero de Bolivia en fecha reciente.

KWW.

Maquinaria fabricada en ex-Metobol para la limpieza de impurezas a los minerales, por proceso de tostación y flotación. La maquinario fue fabricada de acuerdo a las normas técnicas más modemas por ingenieros y obreros bolivianos.

so con la firma norteamericana, New Enterprises Inc. de Boston Massachusetts, especializada en proyectos e investigaciones, para que proyectara la instalación de una ción de los fondos destinados a fundición de estaño con capacidad de 10,000 Toneladas anuales, con sus procesos correspondientes.

Esta firma, lo único que hizo fue investigar en escala de Laboratório. No instaló ni siquiera una planta piloto para comprobar las bondades del proyecto; cuando las investigaciones se llevaron a la practica, estas fracasaron en atención a que en el proceso intervenian elementos que debian importarse y que hacían difícil su solución económica.

Coincidente con la propuesta anterior, ese mismo año, COMIBOL contrató los servicios de Krupp y Lurgi, para llevar adelante un estudio informe sobre la instalación de una fundición con la aplicación del procedimiento "Waelz" conocido en Europa en escala industrial, antes de la Segunda Guerra Mundial, Este proyecto que le cos-6 al país 76,000 dólares más 300 las, de concentrados de estaño, para las pruebas de fundición en Alemania, no dio ningun resultado. En su informe manifestaron el procedimiento Waelz no tetia posibilidades en Bolivia por diversos factores, entre ellos la altura sobre el nivel del mar y la importación de carbón coque.

Con posterioridad, en julio de 1955, esta misma firma alemana, realizó otros ensayos con pequeñas muestras de minerales enviados al efecto. Practicaron sus experiencias en las plantas de "Berzelius" y la "Metallsgesellchaft, respectivamente, En su informe final expresaron lo siguiente:

"Que las experiencias realizadas en el proceso Waelz no tuvieron el exito esperado para los concentrados bolivianos de baja ley, de aproximadamente 20%, y que sólo podría aceptarse, enforma econômica, cuando el precio del carbon coque fuera relativamente

en una planta piloto, construida al efecto en Holanda, El costo de instalación estuvo calculado entre 200 a 250.000 dólares. La erogaesta etapa, debía compartirse entre ambos contratantes, COMIBOL financió su parte, enviando el año 1,962, 360 toneladas de estaño con una ley de 20,4%, cuyo valor en aquella época FOB Antofagasta, fue

de dólares 100,656. Las demás cláusulas eran por demás onerosas para el estado boliviano. Sobre este aspecto se hallan todos los detalles en el libro "Mito y Realidad de las Fundiciones en Bolivia" del Ing. José Miguel de Velasco, editado el año 1.964.

Todas estas tentativas desventuradas, remataron con la proposición de Wah Chang, propietario de la fundición de Texas City, que es-tuvo a punto de firmarse el contrato, a no mediar el enjuiciamiento que se dio con la voz de alermo de haberse tenido que debatir en las Cámaras del Parlamento. El proyecto se dejó sin efecto. Los debates están registrados en las crónicas parlamentarias de esa época.

Paralelamente a estos fracasos, se confrontó corrientes de opinión, manejadas por los intereses extranos a la Nación, que impregnaban el espíritu con la leyenda de que Bolivia era imposible y que no convenía fundir estaño, Desgraciadamente, se hacían portavoces de ese derrotismo, muchos técnicos y economistas nacionales. Como resultado de todas las opiniones contradictorias, el año 1,962 la Facultad de Ingeniería Industrial de la UMSA,, bajo la Decanatura del Ing. Antonio Scholz, se realiza un FORO sobre el tema de las Fundiciones de Estaño, en el que intervienen diferentes organismos del Estado y las instituciones re-

lacionadas con la minería,

8 DE DICIEMBRE DE 1964 Klockner Industrie Anlagen G.M. B.H., una vez en posesión de la nota enviada por su representante en Bolivia, toma contacto inmediato con la firma Klockner Humboldt Deutz de Colonia y convienen en la ta, mediante la prensa, al extre- urgente necesidad de confeccionar

> **15 DE ENERO DE 1965** La Klockner Humboldt Deutz,

dispone que el Ing. Horts Weigel -que a la sazón se encontraba en Santiago de Chile- se traslade a la ciudad de La Paz, para tratar el asunto en el terreno mismo con el Presidente del Banco Minero. Empero, el Ing. Weigel, sugiere que previamente se traslade a La Paz el Delegado de Klockner para la América Latina, con sede en Lima, Sr. Christian von Gersdorff, lo cual se llevó a efecto en esta 16 DE MARZO DE 1965

siderando que el problema de la fundición de estaño para 5.000 T.M.F. estaba perfectamente asegurado, es entonces que el Presidente del Banco informa al Ministro de Minas y Petróleo, Cnl. Eduardo Méndez Pereyra, sobre las negociaciones que reservadamente el Banco Minero de Bolivia había venido efectuando con las firmas alemanas citadas anteriormente. El Ministro de Minas en conocimiento del asunto sugiere al Presidente del Banco, que dichas negociaciones más bien sean canalizadas en nivel de Gobierno, para 20,000 T.M.F. anuales en vez de 5,000, para cuyo efecto, el titular del nombrado Portafolio y en forma reservada, empleza a tomar contacto con el consorcio Klockner de Alemania. Por la

señor von Gersdorff, alarmado por la nota enviada por el Ministro Mhas y Petrôleo en sentido de que la fundición debe ser proyectada para procesar 20,000 T. M.F. anuales de estaño en vez de 5,000, como inicialmente se había acordado con las autoridades del Banco Minero de Bolivia, sobre cuya base se habían efectuado reservadamente las negociaciones preliminares. La alarmadel señor Gersforff, obedectó a que una fundición para 20,000 T.M.F. podría ser interferida por influencias extrafias que malograrían definitiva-

nor Gersdorff, se hace presente en 20.000

MINMINAS DIO A CONOCER PARTES FUNDAMENTALES DEL CONTRATO PARA LA INSTALACION DE HORNOS

El convento firmado con las firmas Klockner Industrie Anlagen C.M.B.H. y Klockner Deutz A.C. para la ampliación de exMetabol y la instalación de una planta para fundición de estaño de una capacidad
de 15.000 toneladas métricas finas de
estaño "crudo" y 20.000 toneladas métricas finas de estaño "electrolítico"; contiene 22 artículos y siete anexos.

De acuerdo al convenio, la Klockner
Industrie - Anlagen GMBH, se denomina
"Klockha". El convenio está precedido
de un preámbulo en el que se hace una
brere relación del contenido del documento.

El objeto y finalidad del contrato con Kieckina de acuerdo a su artículo pri-cero- es proyectar una fundición completa de ustaño y suministrar las maguinarias y equipos requeridos para esta fundición. La fundición tendrá una capacidad de pro-ducción de 15,000 toneldas métricas anuadireción de 15,000 toneldas métricas anuaión de estaño bruto y 20,000 toneladas
métricas anuales de estaño electrolítico.
La instalación de la planta se realizará en trea etapas. La primera etapa comprenderá la instalación de una fundición
de estaño "bruto" con capacidad para producir 7,500 T.M.F. anuales. En la misma
etapa se instalará una planta electrolítica
con capacidad para 7,500 T.M.F. anuales.
La segunda etapa comprenderá la am-

La segunda etapa comprenderá la am-pliación de la fundición de estaño "bruto" con 7,500 T.M.F. anuales adicionales, de nanera que sumando esta capacidad a la do la primera etapa, produzca 15.000 tone-iodas anuales do metal. También en la sosons anuales de metal, l'ambien en la se-gunda etapa se ampliará la planta electro-lítica con 7.500 T.M.F. anuales adiciona-les, de manera que sumada esta capacidad a la de la primera, produzca 15.000 tone-ladas anuales de estaño electrolítico. Después de concluidas las dos primeras etapas, se producirán 15.000 T.M.F. de es-taño bruto y la misma cantidad de electro-

ittico. La refinación electrolítica se hará en base a la producción en bruto. En la tercera etapa se ampliará la planta electrolítica de 15,000 T.M.F. por año, hasta alcanzar la capacidad de 20,00 T.M.F. anuales. Klockina se obliga a suministrar las maquinarias, equipos, repuestos y pie-zas de desgaste especificados en las tres cranas.

PRECIO DE COMPRA

De acuerdo al artículo tercero del con-trato, el precio para los suministros de maquinaria para las tres etapas, incluyendo la documentación técnica especificada, asclende a 35,947,900 marcos alemanes. El costo de la primera etapa será de 20,716,400 marcos alemanes. El costo de la segunda será de 13,906,000 marcos ale-

manes y la tercera costará 1.325.500 marcos alemanes.

Los precios de compra son FOB puerto Mar del Norte, incluyendo embalaje marítimo y cuanto fuere necesario. En caso de variar los precios de los materiales, salarios y esama de transcorre el Cosalarios y gastos de transporte, el Co-bierno estará en la obligación de reinte-grar a Kiockina el 30 por ciento del aumento sufrido.

PLAZO DE ENTREGA

La empresa alemana estará obligada a entregar, en el puerto de embarque, to-das las maquinarias, equipos, repuestos y piezas de desgaste de la primera etapa en el plazo de diez a dieclocho meses después de la entrada en vigencia del contra-to. En lo que se refiere a las crapas segunda y tercera, el Gobierno y Klockina convendrán oportunamente sus respectivos

Todos los pagos se realizarán en mar-Todos los pagos se realizarán en marcos alemanes, a través del Banco Central de Bolivia. El precio para la primera ctapa se pagará por conducto del DeutschBank A.G. de Duisburg. El treinta por
ciento del precio de compra de la primera
etapa, se pagará inmediatamente después de
tirmado el contrato. La mitad de dicha
suma (15% del precio de compra) se entregó en calidad de pago anticipado computable a partir de la vigencia del contrato. La otra mitad (15% del precio de compra) servirá para cubrir las obligaciones
de pago del Gobierno, resultantes de los
diferentes embarques parciales.

El setenta por ciento restante del precio de compra de cada embarque par-

El setenta por ciento restante del precio de compra de cada embarque parcial, se pagará en diez cuotas semestrales. La primera de ellas será pagada a los 36 mesos después de haber entrado en vigencia el contrato. El retraso
en el pago del 70% del precio de compra,
será multado con un 7.5% de interés a
partir de cada embarque parcial. El Cobierno está obligado a entregar a Klockina
junto con el pago del 30%, una garantía
irrevocable del Banco Central de Bolivia,
con la cual se garantizará los pagos en con la cual se garantizará los pagos en marcos alemanes occidentales, así como su transferencia al vencimiento de los plazos establecidos plazos establecidos.

l'or el artículo sexto, se establece la revisión final de suministros por parte de la fábrica, antes de su expedición. La misma será para investigar eventuales do lectos cualitativos y cuantitativos. Para la indicada revisión, un representante del Go-bierno podrá trasladarse al puerto de embarque para observar la maguinaria. Asimismo el representante del Gobierno podrá inspeccionar la fabricación de la

maquinaria, equipos, repuestos, etc. En el artículo séculmo se estipulan

las condiciones y forma de embalaje y marcas de los equipos que deberán liegar al país. El artículo octavo establece que todos los suministros se realizarán mediante embarques parciales mensuales FOB puerto Mar del Norte. Klockina comunicará al Cobierno, por cable o teletipo, el momento en que los suministros eatén dispuestos, con treinta días de anticipación. El Cobierno está obligado a encargarses del seguro de todos los suminiscargarse del seguro de todos los suminis-tros contra todos los riesgos,

ASISTENCIA TECNICA

Tanto para la asistencia técnica, como para la dirección del montaje y puesta en marcha de la maquinaria y equipos a su-ministrar por Klockina y la Klockner-Humministrar por Riockina y la Riockner-Hum-bolid Deutz A.G. la empresa alemana, pon-drá a disposición de ENAF el personal necesario. La empresa alemana no asu-mirá ningura responsabilidad, cuando el montaje y pu sta en marcha de la maqui-naria no se haya realizado por el per-sonal de Klockner Humbolid Deutz (KHD)

Klockina garantiza que las máquinas, equipos, repuestos y piezas de desgaste a suministrarse, se fabricarán impecablemente, de acuerdo con el adelanto técnico, y que los materiales empleados serán de la mejor calidad para cada caso. La obligación de garantizar los materiales por parte del Klockina, expirará a los diez meses después de la puesta en funcionamiento de cada sección de la planta.

Sólo en el caso en que el incumplimien-(Pasa a la pagina 7)

"HEMOS CUMPLIDO NUESTRO DEBER...

vez en su historia, pague regalías al Estado. Hasta el 31 de julio llegó a pagar 2 millones y medio de dólares. Antes, esas eran pérdidas. La Ley de Inversiones, la rebaja de regalfas mineras, que está permitiendo una mayor expansión de fuentes de trabajo; el aumento de nuestras reservas, e' cumplimiento de nuestra deuda externa; la consolidación del Presupuesto que, indudablemente, configuran tareas que han sido cumplidas en poco tiempo, pero atacadas en forma definida"

Ovando enfoca, luego, las otras realizaciones de su gestión: "En lo jurídico, la independencia del Poder Judicial. Independencia -dice- en todo sentido, incluso, en el económico. Creemos, que, con esto, volveremos a dignificar la justicia boliviana, para que el pueblo tenga confianza en este poder básico para la vida ciudada-

"En lo político -continúa- el haber devuelto las garantías ciudadanas y el haber institucionalizado el país. Medidas no tangibles, tal vez, pero de enorme proyección. En lo social, haber reordenado el movimiento sindical, encauzándolo hacía el campo que debe tener, que es el de velar, permanentemente, por los intereses obreros. Haber inculcado en el hombre del campo y de todas las esferas sociales, el respeto a la Ley, el cumplimiento de sus obligaciones y sus derechos Tareas que, repito, no son tangibles, pero son inconmensurables en el desarrollo político social y econômico del país."

LA JUVENTUD

Hemos conocido mucho de este hombre que ha cumplido ya su misión como Gobernante. El hombre que se ha hecho, prácticamente, solo, Huérfano de padre -Dn. Máximo Ovando falleció cuando subijo, Alfredo, tenía 7 años- tuvo que buscar los medios de colaborar a su madre -Dña, Mercedes Candia, viuda a los 30 años- para colaborar en el mantenimiento del hogar y para ayudar al hermano menor, Luis, a que estudie. Ahora, retribuye los sacrificios de su madre dedicando a ella todo su esfuerzo. "Mi más grande homenaje de carino para mi madre, porque todo se lo debo a ella, que desde muy jo-ven tuvo que trabajar para criarnos a mi hermano y a m?'.

Precisamente por ello, su principal preocupación es la juventud boliviana, "Obvio es decir que constituye -puntualiza- el capital principal con que cuenta el país. Entonces -dice lamentando no haber hecho más- debemos crear todas las condiciones de manera que el universitario boliviano, el profesional, tengan un trabajo seguro en su país, de manera que pongan todas sus fuerzas intelectuales, morales y físicas, en su servicio. Indudablemente, esto requiere tiempo. Se han sentado, simplemente, las bases".

EL MAR ... Y como todo holiviano, "mi aspi- concesiones petrolíferas que se rante una hora, Pese a que los acración es que mi país tenga sali- hacen. No quiero decir -aclara- tos oficiales -los últimos de su gesda al mar. Ustedes saben que eso es muy difícil, todavía, de hacerlo. Pero, indudablemente, se ha troactivo. Toda empresa que se creado ya una conciencia nacional, continental y, por qué no decirlo, también mundial, sobre la necesidad de que nuestro país tenga salida propia al mar, para que su de-sarrollo económico y social sea dificaciones para el futuro, espeacelerado".

CONFIANZA EN EL FUTURO

A los 49 años, Ovando Candia es un hombre que mira el futuro con optimismo. Tiene ante si, tal vez, la perspectiva de continuar como una de las figuras principales de nuestro país. Jefe de un hogar feliz -esposa y tres hijosse muestra entusiasta con las proyecciones que puede alcanzar el

Las tareas de Gobernante no impidieron que el Presidente O vando Candia continuará normalmente la vida hogareña. Su esposa, doña Elsa Omiste, tuvo a su cargo interesantes obras de ayuda social. En la foto, el Mandatario con su esposa y sus hijos Marcelo, el mayor, María Teresa y Alfredo.

me aproximadamente 30 cigarri- presente el futuro del Muttin".

llos "Kent", diarlos- sigue tranquilamente exponiendo su pensa. ANTIMONIO miento. "Creemos que el país esta en un momento estelar de su viano ya tiene confianza. Un hecho so. simple es el número de construcciones que se hacen en La Paz y perspectivas deja usted, para la en las ciudades del interior, lo que demuestra que el inversionista ha adquirido confianza y desea indudablemente , alentadora: "En invertir su dinero en el país, Creemos que el desarrollo econômico social, si se lleva la política con la misma cautela y firmeza a la vez, ha de ser positivo".

PETROLEO Y HIERRO

sidencial listo para recibir al nuevo Presidente, el Gral. Ovando Candia opina sobre las futuras sería de un millón y medio a dos

nión, es necesaria la modifica- mente, es una cosa cuasi hecha". ción del Código del Petróleo, ¿Por Es demasiado liberal. El que una modificación del Código del Petrôleo tenga carácter reha asentado en el país, que lo ha hecho sujeta a un régimen jurídico, debe atenerse, hasta el final, a ese régimen. Tal vez cialmente en lo que se refiere al

Después, el hierro del Mutún, "Es otra de las grandes riquezas dormidas en el país. Sensiblemente, requiere una inversión muy fuerte. Un capital de arranque muy grande, Quisimos hacerlo, Se ha Ilamado a propuestas y se ha presentado una sola compañía, una firma canadiense. Si bien su propuesta es alentadora, no es más que

país, "si se lleva la política con una sola compañía para hacer la cautela y firmeza, a la vez", compulsa necesaria. Creo que el Fumando placidamente -consu- próximo Gobierno debe tener muy

Una de las más grandes realizavida, Está saliendo, como figura- ciones del Gobierno de Ovando Candamente podríamos decir, del po- día ha sido, indudablemente, la conzo. Es cuestión de darle el impul- secución del crédito que permitirá so necesario para que salga a la instalación, en el país, de horla superficie. Econômicamente nos de fundición de estaño, Pero -anota- están sentadas las bases. Bolivia es un país eminentemente Hay confianza en los países del minero y, precisamente por eso, la exterior, El mismo habitante boli. minería requiere del mayor impul-

Por ello, la interrogante:"¿Qué instalación de hornos de fundición de antimonio?". La respuesta es, el mismo convenio que hemos firmado con la Klockner Industrie Anlagen, habiamos de antimonio. Ellos están dispuestos a hacerlo. En una última comunicación con los ingenieros, ellos anuncian que presentarán un estudio sobre la fundición de antimonio, que puede Pausadamente, cogiendo entre ser acoplable a la segunda o ter-sus manos una hoja de papel o mi-rando el suelo, en despacho pre-dición de estaño y con un precio que -a mi me ha llamado la atención- según los cálculos iniciales, tareas del Gobierno Constitucio- millones de dólares, Recordemos -anota- que la Technoexport quería Primero, el petróleo. En suopi- hacerlo por 4 millones. Práctica-

Estado percibe muy poco por las sando muy gentilmente, casi dutos oficiales -los últimos de su gestion- han exigido de él notable esfuerzo físico, sigue departiendo y respondiendo las interrogantes. Parece no tener apuro, aunque su Edecán le anuncia, continuamente, más visitantes.

Durante la charla, se han enfocado aspectos internos más importantes. Entramos a la política internacional: "Con todos los países con los que mantenemos relaciones -apunta- ellas han sido amistosas. Estamos satisfechos de ello. Hemos lamentado mucho que el Gobierno de Venezuela no hubiese mantenido relaciones permanentes con Bolivia, por efectos de la Doctrina Betancourt, Pero, ayer, hemos recibido un telegrama de Venezuela, en el que reconoce, practicamente a nuestro Gobierno, aunque en las postrimerías de él. No sé si será una declinación de la doctrina que han sustentado, o se-rá porque está ya en visperas de constituirse el Gobierno Cons-titucional. Con Chile siempre el eterno tema do las relaciones con el vecino país- creo que hay que dialogar, buscando las soluciones integrales de los problemas con nuestro país. Nuestros problemas no son con el pueblo chileno, al cual estimamos y apreciamos. Los lazos que han sido mayormente estrechados -concluye en ese aspecto- son con el Japón, Estados, Unidos y Alemania, que han coo-

perado intensamente con nosotros".
Y de la Allanza para el Progreso, que califica como una -de las ideas geniales del ex-Presidente Kennedy", el Gral. Ovando Can-dia señala que, pese a que "des-pués de la muerte del ex-Pre-sidente Kennedy, ha habido mucha burocracia, tal vez alguna deformación de la idea con que fue planteada, lo que ha impedido una rea-lización, un progreso más rápido de ella, indudablemente, lo que se ha becho es grande".

LAS FUERZAS ARMADAS

Ovando Candia es el típico militar de carrera, Ingresó al Colegio Militar, a los 13 años. Asistió a la campaña del Chaco. "Escogí esta carrera por afición, Además, con el deseo de cooperar al sostén de mi familia y de ayudar en la educación del hermano menor. No me arrepiento de mi elección, Si ahora tuviera que escoger una carrera, haría lo mismo", afirma

Por eso, se refiere a su futuro dentro de la institución, "¿Continuará Ud, como Comandante en Jefe de las Fuerzas Armadas?". La respuesta es sorprendente: "En

(Pasa a la página 7)

INTERTATIONAL TELEPHONE AND TELEGRAPH CORPORATION Y SUS AFILIADAS EN BOLIVIA

INTERNACIONAL STANDARD ELECTRIC OF NEW YORK

ALL AMERICA CABLES & RADIO Inc.

saludan al gran pueblo de Bolivia en el CXLI Aniversario de su Independencia.

_La Paz, 6 de Agosto de 1966.=





PRESENCIA LA POLITICA HOY El Congreso aprobó ayer la ley de

DIRECTOR: HUASCAR CAJIAS KAUFFMAN COIDIRECTOR GERENTE, ALBERTO BAILEY GUTIERREZ

Ante el porvenir de Bolivia

Celebramos hoy un nuevo aniversario de la creación de Balivia, de esta patria nuestra que nació tras una gestación de decenios, tras una guerra que ensangrentó durante quince años a todo nuestro territorio. Como si no hubieran sido suficientemente grandes las fosas abiertas para contener los cadáveres de millares de españoles, indios, mestizos y criollos, a poco de declarada la independencia volvimos a dividirnos en bandos intolerantes con el adversario, deseosos todos de llegar al poder en el menor tiempo posible; las luchas civiles reemplazaron a las de la independencia, desapareció el orden -salvo en breves períodos-. Todavía eran jávenes los que habían asistido al nacimiento de la nueva nación y ya tenían que usar las armas contra un ejercito extranjero. Aun vivían algunos de los que habían asistido al nacimiento de Bolivia y la patria sufría su más dolorosa amoutación territorial, perdiendo su acceso propio al mar.

Ni pararon allí las desgracias pues, con las luchas internas, llegamos al final del siglo de tal manera debilitados, que ya estaban entonces consumadas otras pérdidas territoriales, mientros corría entre las cancillerías una propuesta para polonizar a Bolivia, repartiendo sus restos entre sus

Sin embargo, pese a ese rosario de desgracias; pese a las duras pruebas que tuvo que soportar, nuestra patria ha sobrevivido dando muestras de un espíritu formidable de resistencia ante las adversidades. A pesar de todo, se siguió adelante y aunque no se pudo evitar una última desmembración como efecto de la guerra del Chaco, la nacionalidad iba consolidándose no tanto porque un Estado fuerte hiciero sentir su peso en todos los rincones del territorio nacional, como porque allí había algún boliviano, pobre, quizá analfabeto, desnutrido y enfermo, olvidado por el propio gabierno, pero consciente de que estaba ligado indestructiblemente a su patria.

Nos han faltado orden, paz, trabajo disciplinado, comprensión mutua y nos han sobrado discrepancias que no sirvieron sino para debilitarnos ante los ataques de todo tipo que vinieron desde el extranjero. Hemos dedicado más esfuerzo a destruir que a construir. Pero, a pesar de todo, ha habido una fuerza básica que nos ha permitido dar algunos pasos adelante; no todos los que se hubieran debido y podido, pero si

Celebramos un nuevo aniversario de la creación de Bolivia teniendo ante nuestra vista nuestro subdesarrollo y nuestra debilidad. Así como hemos dedicado varias horas a participar, así sea como espectadores, en los actos conmemorativos, bueno será que destinemos algún tiempo a un examen de conciencia no sólo para condenar el pasado, sino para analizar el porvenir, para determinarnos a dar un empuje decisivo a este nuestro querido país; para abrir los ojos ante las causas que han frenado nuestro progreso a fin de evitarlas; para-crear un ambiente de paz y de orden en el cual podamos convivir poetiticamente todos los habitantes de esta tierra y legar a nuestros descendientes una patria más rica y menos débil que la recibimos de nuestros padres.

"HEMOS CUMPLIDO...

(Viene de la pâgina 6)

Gobierno. Mis camaradas, si, me lo han pedido. Mi afecto por mi institución, también me obliga

Una pregunta que estuvo flotan- lugar René Barrientos Ortuño, do en el ambiente: "¿Las Fuerzas Armadas intervendrán en el caso de que un futuro Gobierno no cumpliese sus promesas con el pueblo? Sin especificar ni señalar, concretamente, a un próximo régimen, Ovando Candia anota que si en el futuro, "cualquier Gobierno pudiese hipotecar las riquezas bolivianas, pudiese deformar el ecpiritu popular, sus anhelos, indudable-mente que es una obligación de las FF.AA, el intervenir".

HACIA LA HISTORIA

La charla ha concluido, Tal como empezó, sin formalismos, procurando que no haya interferencia; la entrevista ha llegado a su fin. Abandonamos el despacho presidencial, acompañando al Mandatario que hoy pasará a formar parte de los 58 hombres que, desde la creación de la República, ha gobernado esta nación.

Y Ovando Candia se aleja seguro de haber cumplido su deber, "Hemos hecho todo lo que hemos podido. Indudablemente, el corto tiemque hemos tenido a la cabeza del Gobierno, no nos ha permitido TRIBUNAL DE ARBITRAJE

que hagamos realidad todo lo que general, eso depende ya del nuevo hubiéramos deseado. De todas maber". Dentro de pocas horas -a las 15:30 horas- Ovando Candia sea cualquier sacrificio por ella". rå ya ex-Presidente y ocuparå su

El vicepresidente Luis Adolfo Siles Salinas, al jurar hoy su cargo, recibirá la medalla vicepresidencial del Mariscal José Antonio de Sucre. Se daba ya por hecho que dicha medalla no podría ser impuesta al vicepresidente por cuanto el último vicepresidente que se invistió, el General René Barrientos, no la pudo recibir. Juan Lechín Oquendo no la había devuelto, al concluir su mandato vicepresidencial, ya que consideraba que el régimen Paz-Barrientos no podía considerarse constitucional. Si mal no recuerdo prometió entregarla a la Corte Suprema, cosa que no pudo hacer entonces, puesto que el mismo 6 de agosto fue agredido brutalmente en la calle por el control político.

Ahora Juan Lechin ha decidido devolver la medalla del Mariscal de Ayacucho para que Luis Adolfo Siles la reciba esta tarde, El acto de entrega se llevará a cabo hoy en presencia de la prensa y a través de alguna persona de confianza de Juan Lechín O.

.... A las 8,30 de la mañana el Presidente Barrientos anunciará su gabinete en reunión con la prensa. Anoche, al cerrarse esta edición, todavía había algunas dudas respecto a la composición definitiva del Ejecutivo. Pero se tenía una idea segura sobre un 98 por ciento de los nombres. Como ellos están dados en la primera página de esta misma edición, no hay para qué repetirlos en esta columna, Algunos buenos observadores y siempre bien informados esperaban todavía algunas sorpresas para la madrugada, es decir dos o tres cambios. Todo era po-

Tres militares quedan en el ga-binete: Juan Lechin S., Francisco Baldi y César Loma Navia, Ninguno de ellos en el Ministerio de Defensa a donde irá un civil independiente e inesperado: Fadrique Muñoz Reyes, quien a última hora de la tarde de ayer acepto el cargo. Espero que no haya habido cambios de última hora en esta de proclamación expresa:

La primera crítica fuerte que ha surgido al sistema que usa el frente para manejar el Parlamento, la ha hecho el hermano del vicepresidente, miembro del frente y presidente del Congreso, Jorge Siles de FSB, protestó en el Senado, al Igual que Gonzalo Romero en Diputados, por la aplastante forma en que se utiliza la mayo-ría, Igual que el MNR, fue el comentario.

De todos modos hay que esperar con optimismo y buena fe la actuación tanto del Legislativo como del nuevo gabinete para poder hacer juiclos. Hoy es un día en el que tenemos que esperar y desear lo mejor, pontendo todos algo de nuestra parte, para que el país progrese y se superen odlos y

POLITICUS

MINMINAS DIO A ...

(Viene de la página 6)

to de los plazos de entrega linales, se deblera unicamente a Klockina, el Gobier-no estará facultado para pedir a la firma alemana el pago de multas. Esta multa ascenderá por cada semana completa de demora, a un 0,5% (medio por ciento) del valor de factura de la maquinaria suministrada con retraso, no pudiendo ex-ceder del 5% del precio de compre de la etapa efectuada.

RESCISION DEL CONTRATO

En el caso de una demora de más de nueve meses, por motivos imputables úni-camente a la Klockina, el Gobierno tendrá camente a la Klockina, el Gobierno tendrá la facultad de autorizar la prosecución del contrato, concediendo un nuevo plazo de entrega o "rescindirlo" previa notificación con treinta días de anticipación. Sin embargo, el contrato sólo podrá ser rescindido, en caso de que la demora del suministro afecte la continuidad del montaje. Asimismo en caso de incumplimiento por parte del Gobierno, en los plazos o en sus obligaciones contractuales, así como en cada interrupción que influya considerablemente en el proceso de fabricación de la maquinaria, Klockina podrá rescindir el contrato. La empresa alemana podrá hacer uso de este derecho únicamente, si las estipulaciones no han sido cumplidas por más de 9 meses.

Todas las discrepancias sobre el con-trato e sobre su validez, que no pudieran zanjarse de común acuerdo, las resolve-ran exclusivamente y en definitiva, tres arbitros nombrados según el Reglamento de Arbitraje de la Cámara Internacional de Comercio en París. De acuerdo al contrato, las partes contratantes, renun-cian a recurrir a los tribunales públicos. Todos los árbitros deberán ser juristas y tener facultades de juez, conforme a las leyes vigentes en sus respectivos países.

tener facultades de juez, conforme a las leyes vigentes en sus respectivos países. La sede del Tribunal de Arbitraje es Zurich-Sulza y los árbitros resolverán según el derecho sulzo.

Las estipulaciones del contrato firmado el 20 de julio del presente año, rigen plenamente sólo para la primera etapa del contrato. Para las etapas succeivas, tales estipulaciones serán objeto de una revisión y negociación ulterior entre las partes contratantes.

tes contratantes. Toda la correspondencia que sostengan el Gobierno y Klockina, se redactará en idioma español y alemán. Toda la docu-mentación técnica-económica, así como los rótulos en las máquinas, equipos, repues-tos y piezas de desgaste, se redactará e inscribirá en español.

Las máquinas, equipos, repuestos y pie-zas a suministrarse por Klockina, se cons-truirán de acuerdo a las condiciones locales de Oruro. El contrato entrará en vi-gencia una vez que hayan sido cumplidas las condiciones a los noventa días de fir-

proclamación de Barrientos y Siles Durante quince minutos sesiono ayer el Congreso Nacional, para conocer el informe de la Comisión Mixta de Poderes y la aprobación de la ley de proclamación de los candidatos presidenciales triunfantes en las elecciones del 3 de julio. A las 12 y 15, Ricardo Anaya,

Presidente del Congreso, inicio la sesión cediendo la palabra al diputado Germán Vargas Martínez, Secretario de la Comisión de Poderes. Este dio lectura al informe de la Comisión Mixta cuyo tenor fue aprobado por el Congreso en los siguientes términos: Vuestra Comisión Mixta de Pode-

Informa:

En ejercicio de la atribución con-20. de la Constitución Política del Estado, verificado el escrutinio general practicado por la Corte Nacional Electoral se establece que los ciudadanos General René Barrientos Ortuño y Dr. Luis Adolfo Siles Salinas han obtenido 680,532 votos que constituye la mayorfa absoluta que exige el Artículo 88 de la misma Carta, para la Presidencia y Vicepresidencia Constitucionales de la República por el período 1966 a 1970.

En consecuencia, Vuestra Comisión Mixta de Poderes propone el siguiente proyecto de ley cual lo dispone el Artículo 89 de la Constitución Política del Estado:

APROBACION DE LA LEY

Inmediatamente se hizo conocer el proyecto de ley de proclamación de los nuevos Mandatarios electos. A moción del senador Walker Humérez se introdujo una modificación en el artículo segundo y finalmente fue aprobado en las tres estaciones. El Decreto

EL H. CONGRESO NACIONAL

CONSIDERANDO:

Que mediante Decreto Supremo No. 07459, de 31 de diciembre de 1965, la H. Junta Militar de Gobierno convocó a eleccione generales directas para Presidente Vicepresidente de la República por el período 1966-1970, las que se realizaron el 3 de julio del año en curso:

Que según informe y computo de la Corte Nacional Electoral, han obtenido la mayoría absoluta de votos los ciudadanos Gral, René Barrientos Ortuño y Dr. Luis Adolfo Siles Salinas, como se esta- dad y patriotismo.

blece por las siguientes cifras: La sesión del Congreso terminó Frente de la Revolución Boliviana Comunidad Democrata Cristiana Alianza Institucionalista Democrática Movimiento Nacionalista Revolucionario Frente de Liberación Nacional y

Partido Comunista de Bolivia Movimiento Revolucionario Paztenssorista 61,309

PESE A LA INTENSA BUSQUEDA,

propledad de aerovías "Cóndor" travió cuando hacía vuelo entre coles pasado.

ticada hasta ayer, continúa per- ha proseguido la búsqueda del avión dido el avión carguero CP-730 de carguero CP-730 con varios aviones, especialmente destinados por que es operado por el Lloyd Aé- la empresa (LAB) y con la coopereo Boliviano. La aeronave se ex- ración de otros aviones de empresas particulares, así como del he-Cochabamba y Riberalta, el miér- licóptero puesto a disposición del LAB por el Sr. General René trata de un avión Curtis Barrientos, Sensiblemente, des-C-46, CP-730. Estaba piloteado pués de haber volado todas esas máquinas sobre las zonas predeterminadas, debido a las condiciones desfavorables del tiempo que continuan perjudicando la visijeros. En cambio, llevaba 3.113 bilidad, desde el día miércoles, en que fue declarado en emergencia el avión CP-730, no se ha logrado ubicarlo, no obstante de El último comunicado emitido todos los esfuerzos desplegados. por el Lloyd Aéreo Boliviano, res- El día de mañana (hoy) continuapecto a la búsqueda de la aerona- rán las operaciones de búsqueda

AIR FRANCE le ofrece además, los mejores ho

rarios y la más refinada y amigable atención

abordo de sus poderosos Jets "Intercontinental".

Visite a su agente de viojes IATA,

él es un experto y le recomendo

rá las ventajas de AIR FRANCE.

CON ANTERIORIDAD HABIA APROBADO EL INFORME DE LA COMISION MIXTA DE PODERES. SE APROBO UNA RESOLUCION CONGRESAL DE RECONOCIMIENTO Y GRA-TITUD A LAS FUERZAS ARMADAS Y A LA JUNTA QUE PRESIDE OVANDO CANDIA. 1

Que los anteriores resultados con la designación de los represenson coincidentes con el escrutinio practicado por las Comisiones de Poderes de las Cámaras Legisla-

Que el Artículo 89 de la Constitución Política del Estado, manda que la proclamación de Presidente y Vicepresidente de la República, debe anunciarse a la Nación mediante Ley;

DECRETA:

ARTICULO PRIMERO,- Prociámase Presidente Constitucional de tenida en el Artículo 60, inciso la República de Bolivia, al ciudadano General René Barrientos Ortuño y Vicepresidente Constitucional de la República al ciudadano Luis Adolfo Siles Salinas por el período del 6 de agosto de 1966 al 6 de agosto de 1970.

ARTICULO SEGUNDO, Señálase el día 6 de agosto del presente año a horas 15 para el juramento de ley y para la solemne investidura del mando.

Comuniquese al Poder Ejecutivo para los fines constitucionales. Sala de sesiones del H. Congreso Nacional.

La Paz, 5 de agosto de 1966. (Fdo.) Ricardo Anaya Arze, Presidente del H. Senado Nacional; Jorge Ríos Gamarra, Presidente de la H. Cámara de Diputados; Oscar Ortiz Avaroma, Congresal Senador Secretario; Tomás Guillermo Elio, Congresal Senador Secretario; Víctor Hoz de Vila, Congresal Diputado Secretario; Jaime Villegas, Congresal Diputado Secretario.

AGRADECIMIENTO

A iniciativa del diputado Walter Morales, se aprobó una Resolución Congresal a las Fuerzas Armadas y Junta Militar que preside el General Ovando, Dicha resolución manifiesta:

EL H, CONGRESO NACIONAL, RESUELVE: Expresar a las Fuerzas Arma-

das de la Nación y a la H. Junta Militar de Gobierno presidida por el señor General Alfredo Ovando Candia, el reconocimiento y gratitud del pueblo boliviano por haber restituido la plenitud de las libertades públicas y llevado a cabo el reordenamiento institucional de la República, con ejemplar digni-

138.054 11,400 88,099 33.054

SIGUE PERDIDO AVION CP-730 Pese a la intensa búsqueda prac- horas de la mañana de hoy (ayer)

por el Cap, Luis Badani, Volaban como co-piloto Walter Aguilar y como contador de vuelo Jaime Ramírez, No llevaba pasakilos de carga, tenía una auto-nomía de vuelo de 4 horas 40 minutos.

dice: "Desde las primeras con igual intensidad".

tantes de cada Departamento tanto del Senado como de Diputados. para que integren el Comité de Recepción, en los actos de la transmisión del mando que se rea-

Congreso Nacional,

del mando, Discurso-Programa del Presidente Constitucional de la República, René Barrientos Ortuño, Clausura de la Asamblea a cargo del Presidente nato del Congreso, Dr. Luis Adolfo Siles Salinas.

A las 12 y 30 se suspendió la reunión por haberse agotado el orden del día.

DIPUTADOS RECONOCIDOS

La Cámara de Diputados realizó lizarán hoy a partir de las 15 una breve sesión en la que solahoras en las instalaciones del mente se tomó el juramento de cuatro representantes nacionales Para la transmisión del mando, que no fueron reconocidos como el Congreso aprobó el siguiente Or- tales en anteriores sesiones prepaden del Día: Instalación inaugural ratorias, Ellos fueron: Macedonio del período legislativo de 1966. Juárez por Chuquisaca, Angel Te-Lectura del mensaje del Presiden- Ilería González por La Paz, Lute de la Junta Militar, a nombre cio Alvestegui Bustillo por Oruro del Poder Ejecutivo, Transmisión y Aurelio Ayreyú por Santa Cruz,

CREDENCIALES PARA LA TRANSMISION

.Treinta representantes diplomáticos de otros tantos países con los cuales Bolivia mantiene relaciones, presentaron ayer copias de sus cartas credenciales al Presidente de la República, las cuales los acreditan como Embajadores para los actos de la transmisión del mando, que se efectuará hoy. El acto se cumplió en el Salón de los Espejos del Palacio de Gobierno -la fotografía de arriba- y tuvo un solo orador el Presidente Ovando, quien destaco: "Vuestra presencia es altamente relevante y significa para nosotros un singular honor". Cada uno entregó sus cartas. Primero, el Nuncio Apostólico de Su Santidad, por ser decano. Ultimo, el Embajador de la Argentina, por ser, también el último representante diplomático acreditado en el país. Ninguno de los embajadores acreditados para la transmisión del mando vino especialmente para ello. Concluida la presentación de credenciales, una fracción militar, con banda de música, rindió los honores respectivos. Cada diplomático, a su turno, rindió su homenaje a la Bandera bolivia-

EN IMPONENTE...

(Viene de la página 1)

ron a los generales, jefes yoficiales de la guarnición, que desfilaron detrás de las autoridades de Gobierno,

Todas las reparticiones oficiales, fiscales y autárquicas, con sus Ministros y Presidentes a la cabeza, rivalizaron en presentación y marcialidad. Los empleados públicos llevando en la mano derecha un banderín con los colores nacionales, levantaban éste a su paso por delante del Palacio de Gobierno, donde cuatro bandas militares alternaban para tocar marchas militares. Una mayoría de ministros desfilaron con sus empleadas portando grandes banderas nacionales que hacían escolta a su estandarte.

BENEMERITOS DE GUERRA Las organizaciones de ex-combatientes de la Guerra del Chaco, que se presentaron como las Fuerzas Civicas del Chaco, fueron recibidas con entusiasm Nuestro pueblo aplaudió constantemente el paso de los viejos defensores de la patria, a cuya cabeza marchó el Gral. Bernardino Bilbao Rioja, ex-candidato presidencial, quien fue aclamado a lo largo de más de un kilómetro de recorrido. Todos los ex-combatientes lucían sobre sus pechos las condecoraciones de guerra obtenidas y los cordones distintivos que ganaron en combate.

El paso de los ex-combatientes por la Plaza Murillo duró algo más de media hora, mientras desde los altoparlantes colocados en la fachada del Palacio se destacaba por los locutores las acciones en que había intervenido cada arma o unidad.

ORGANIZACIONES OBRERAS

Los obreros tampoco faltaron al homenaje que ayer rindió el pueblo a los fundadores de la República, Libertador Simón Bolívar y Mariscal Antonio José de Sucre, Mientras ondeaban las banderas de las veintiún repúblicas americanas en mástiles colocados en el jardín donde en 1810 se levantaron los cadalsos en que fueron inmolados los Protomártires de la Independencia y banderas nacionales ondeaban en los edi- sión de Congreso. ficios y en otros mástiles colo-

cados en la plaza, hicieron su ingreso a ésta las organizacios nes sindicales obreras, también aplaudidas por el público y por el Presidente y Ministros, desde el balcón del Palacio. Al pasar los obreros de la Fábrica Said por el Palacio, un obrero levantó la mano derecha haciendo el signo de la "V" del MNR, Nadie molestó ni interpeló al obrero, que continuò desfilando junto a sus compañeros. Siguieron las organizaciones gremiales y luego las mutualistas, con las ya tradicionales instituciones paceñas "Obreros de la Cruz" y"El Porvenir".

DESFILE MILITAR

El desfile cívico concluyó con las unidades de nuestras Fuerzas Armadas, Ocho regimientos en tinidades móviles desfilaron ante el Palacio de Gobierno, recibiendo el aplauso del público. La participación de las tropas en el desfile cívico, constituyó una demostración de su poderfo, exhibiendo ellas moderno armamento.

El primer regimiento en hacer su ingreso a la histórica plaza fue el "Colorados de Bolivia". lo. de Infanterfa y al mismo tiempo Escolta Presidencial, con cascos blancos de la Policía Militar, siguiendole el Regimiento "Ingavi" 40. de Caballería, que presentó un escuadrón de asalto con sus carros blindados de asalto y sus efectivos con uniformes especiales de mimetización. Siguieron el Regimiento "Bolfvar" 2 de Artillería, el Motorizado "Tcl. Max Toledo" 24 de Infanterfa, el "Rangers" con sus clásicas boinas verdes y armamento automático, el Grupo Naval cuyos efectivos entonaban la 'Marcha Naval' y, finalmente, el Grupo de Combate de la Fuerza Aérea, con su moderno armamento antiaéreo.

RENE BARRIENTOS...

(Viene de la página 1)

de la ceremonia, se escuchará el discurso-programa que leerá el Gral. René Barrientos Ortuño. Y finalmente se suspenderá la se-Luego el Presidente de la Jun-

ta Militar y sus ministros se dirigirán a sus residencias, mientras que el Presidente Constitucional de la República, se trasladará al Palacio de Gobierno para recibir el juramento de su equipo minis-

CAPITAN GENERAL

René Barrientos Ortuño, como Presidente de la República, ostentará el grado de Capitán General de las Fuerzas Armadas que confiere la Constitución al Primer Mandatario. Según él mismo lo dijo, después del acto de la transmisión del mando presidencial y para el banquete que se servira en la noche en el Palacio de Gobierno, vestirà nuevamente el uniforme militar y agregará a las tres estrellas de su grado de General de Fuerza una más. Esas cuatro estrellas sobre sus palas doradas, serán las correspondientes a su alta jerarquía de Capitán General, las que ostentará durante sus cuatro años de mandato cons-

titucional. Empero, en 1970, al entregar la Presidencia de la República a su sucesor, Barrientos Ortuño dejara de ser Capitán General de las Fuerzas Armadas para retomar

a usar solo las tres estrellas doradas de ese grado.

Empiece a conocer Europa por y dedíquele el tiempo que París se merece tiendo desde Limo, Buenos Aires o Rio de

Frecuentemente, quienes planean un viaje al viejo continente, lamentan a su regreso, el po co tiempo que dedicaron o París... Paris tiene tanto que admirar, tonto que verl... París es realmente el carazón de EUROPA. AIR FRANCE le ofrece el vuelo

más rápido y placentero a Paris, por la ruta más conveniente, par



EDIFICIO ARSUL. DO. FIND AV. GAMAGNO ICCT. 11744 LA PAZ

Joneiro.

SCALA

née hs. 15.15 p.m., Tanda hs. 15 p.m. y Noche hs. 22.00 p.m. INTREPIDOS HOMBRES EN MAQUINAS VOLADORAS, con whitman, Precios Matinee ABAROA 10 y 8.10. Tanda y Noche 7.30

APAZ

O Tanday Noche: TENGO EL DE- 2.70 .-MICHO DE MATAR?, Precios Matinee 3.10. Tanda y Noche 3.60,-

MIRAFLORES

rios Matinee 2,60. Tanda y Noche nine 4.50 .-

6DE AGOSTO Tel, 23829 MIGNON

Matinée, Tanda y Noche; EL CLA- Matinée, Tanda y Noche; ABAJO

MOR DE LAS OLAS, con Tina Louiy Bob Denver, Actualidades Francesas No. 30, Precios Matinée 3.10 y 3.60, Tanda y Noche 3.80 y

GRESO DEL AGENTE 007, con Sean Connery y GANGSTER CON-TRA SU DESEO. Precios Matinée Votinée: SI CONTESTA MI MARI- 1.60 y 2.60. Tanda y Noche 1.60 y

TESLA Tel. 23803

Matinée, Tanday Noche: UN FULA-THINGE; LAS TRAVESURAS DE NO EN ESTAMBUL, con Horst Bu-MAN JOSE y LA CORISTA, Tanda cholz y Sylva Koscina, Precios Ma-Noche: ZORBA EL GRIEGO., con tinée Platea 3.50, Mezzanine 4.-Anthony Quinn e Irene Papas. Pre- Tanda y Noche Platea 4 .- , Mezza-

Tel. 25144



EL TELON Y ENTREGA INMEDIA-Matinée, Tanda y Noche: EL RE. TA, con Cantinflas. Precios Mati- MURILLO née, Tanda y Noche Platea 2 .- , Galerfa 1.50 .-

MONJE CAMPERO 233333

Matinee, Tanda y Noche: HASTA EL ULTIMO HOMBRE, con Richard Widmark, Jack Palance y Robert Wagner, Precios Luneta Matinée 3 .- , Alta 2.50. Tanda y Noche 3,50 y 3 .-

PRINCESA

Tel. 29821

Matinée: LOS NOVIOS DE MARI-SOL, con el "Dúo Dinámico". Tanda y Noche: ZORBA EL GRIEGO, con Anthony Quinn y Alan Bates. Precios Luneta Matinée 3.- Tanda y Noche 3.50 .-

ESMERALDA

Matinée, Tanda y Noche: SUDAN, con María Montes, y EL DISCIPU-LO DEL DIABLO, con Kirk Douglas y Burt Lancaster. Precios Matinée 2.20. Tanda y Noche 2.70,-

ILLIMANI

Matinée y Noche: AGARRANDO PAREJO y EL ASESINO INVISI-BLE, Tanda; EL ASESINO INVISI- Desde las 14 horas Programa C6-BLE, Precios Matinée 1 .- Tanda

Tel. 11647 Matinée, Tanda y Noche: TOPKA-Matinée: LA REVISTA METRO-PI, con Melina Mercouri y Maximilian Schell. Precios Matinée GOLDWYN-MAYER DE LA COME-

DIA, con 50 estre'las; y UN LOCO 3.10. Tanda y Noche 3.20.-CON SUERTE, con Jerry Lewis. Tanda: HASTA EL ULTIMO HOM-BRE, con Richard Widmark. Noche: LA REVISTA METRO-GOLD-WYN-MAYER DE LA COMEDIA y UN LOCO CON SUERTE, Precios Luneta 2.50, Galería 1.50.-

Tel. 26764 EBRO

Matinée, Tanda y Noche: MELLA-MAN EL CANTACLARO, con Alvaro Zermeño y Elvira Quintana; Y AQUI ESTAN LOS VILLALOBOS. con Ramón Gay. Precios Luneta Matinée 2.60, Alta 1.60. Tanda y Noche 3.20 y 1.60.-

Tel. 12660 UNIVERSO

Matinée, Tanda y Noche: EL FA-BULOSO MUNDO DEL CIRCO, con John Wayne, Claudia Cardinale y Rita Hayworth, Precios Matinée Platea 4.-, Mezzanine 4.50. Tanda y Noche Platea 5.30, Mezzanine

Tel. 21320 TRIANON

mico: LOS APUROS DE DOS GA-LLOS, con Miguel Aceves Mejfa.

PARIS

Tel. 25051 MEXICO

Matinée, Tanda y Noche: BLANCA NIEVES Y LOS 7 ENANITOS, de

Tel. 24704

Tel. 26867

y EL BESO DE ULTRATUMBA Noche: VIAJE HACIA LA MEDIA Matinee, Tanda y Noche; UKAMAU, con Benedicta Huanca y Nestor Pe- RED. NOCHE y UN HOMBRE EN LA Walt Disney. Precios Matinée 2.70 redo y AYSA. Precios Matinée. y 2.20. Tanda y Noche 3.20 y 2.20. Tanda y Noche 3.50 y 2.-

COLON

TRO. Matinée y Tanda; SE ALQUI- 3.- y 2.-

Tel. 23477 AVENIDA

LA MARIDO, con Elvira Quintana

Matinal: LAS LUCHADORAS VS. Matinée, Tanda y Noche: FESTL EL MEDICO ASESINO, BARRIDOS VAL DE WALT DISNEY. Precios Y RFGADOS y EL HIJO DEL PO- Matinee 2.50 y 2 .- Tanda y Noche



(Estrictamente prohibida para menores de 21 años).



16 de Agosto "San Roque"

COLLARES, PECHERAS, BOZALES, TRAILLAS, GUIAS, CAPOTAS, ETC .

"NUEVOS MODELOS" VENTAS POR MAYOR Y MENOR

PEDIDOS A

FREUDENTHAL & CIA. LTDA.

CASILLA 794. CALLE POTOSI 967. LA PAZ.

SUMITOMO



La llanta que todo aguanta Ventas en todas las dimensiones

SUMIBOL LTDA. Figueroa 602 Tel 21125 Cas. 1069 LA PAZ

CASA POPULAR Calama 3667 Tel. 2536

AGENCIAS EN TODA LA REPUBLICA



fabricada bajó licencia de The Monhattan Shirt Co USA

AGASAJO



Agasajando a la Primera Dama señora Elsa Omiste de Ovan-do y la señora Rosemary Galindo de Barrientos ofreció un cocktail la señora Lía Jimênez de Quiroga Terán, esposa del Ministro de Gobierno. En la foto aparecen las agasajadas junto a la señora María Luisa Mercado de Ardiles, esposa del Ministro de Salud Pública y la anfitriona que prodigó finas atenciones a sus numerosas invitados.

Viaja a EE.UU.



Señorita Jenny Rojas Reyes VI-II.a, alumno distinguida del Co-Leglo "Santo Ano" de Cochobanba, fue premiada por la Internatio-nal High School Student Program con una becapara seguir estudios Nueva York, La nueva bachiller se ausenta a los Estados Unidos; fue abanderada en su col egio y se destacó en declamo-ción e interpretaciones musicales

Olla Presto

Americana, con enchufe eléctrico y termostato, verdadera novedad, calidad teffón, garan-tizada, a precio de ocasión. Casa Einel, calle Potosí 1291, esq. Colon.



EMBAJADA DEL BRASIL,-

El Embajador del Brasil señor Lwuro Escorel de Moraes reunio en un almuerzo a un grupo de sus relaciones diplomáticas y socia-

OFICIALES

Agasajando al Presidente de la Junta Militar de Gobierno General Alfredo Ovando Candia, anoche en casa del Jefe de la Casa Militar Coronel René Mattos se llevô a cabo la cena que ofrecieron los MATRIMONIOS Edecanes del Palacio de Gobierno y durante la misma se le hizo entrega de una plaqueta de oro. REUNIONES

Un grupo de amgas de la señora Angelita Peñaranda de Colmbra le ofrecerá un té, despidiéndola por su retorno a Río de Janeiro,

En honor de la señora Magda Guzmán de Arteaga hoy se realizará el té que le ofrecen sus amigas, con motivo de su viaje al exterior.

Agasajando a sus amistades, el señor Mario Vargas y su esposa señora Mary P. de Vargas ofrecieron ayer una parrillada.

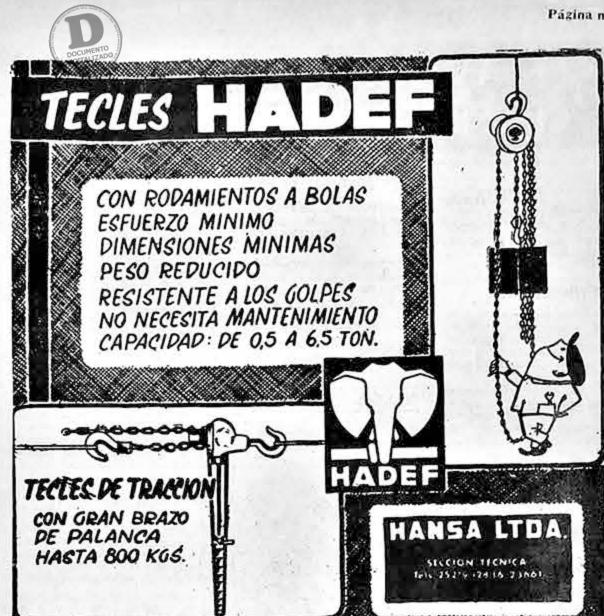
El Dr. Freddy Reynolds y su esposa señora María Luisa Patiño de Reynolds ofrecerán el jueves un cocktail en honor de la señorita Noemi Reynolds Egula que recibió una condecoración del Go-

Las integrantes del Círculo Femenino de Cultura Hispánica se reunieron en un té, con motivo de la posesión de su nuevo directo-

Pròximamente en la ciudad de Madrid se llevará a cabo el matrimonio de la señorita Rosario Barroso con el señor Pedro Shimose. Los contrayentes están vinculados a familias de España y Bolivia.

INSTITUTO CULTURAL BOLIVIA-NO ALEMAN

El miércoles tendrá lugar la presentación de las alumnas Iris Carlos y Sylvia Dagne Carrillo de la Academia "Sebastian Bach" que dirige la señora Dolly Calderón, en el salón de actos del Instituto Cultural Boliviano Alemán a horas 18.



FABRICA NACIONAL DE CHOCOLATES

"HARASIC HERMANOS"

Avenida 6 de Octubre No. 151



Dirección Telegráfica "SUNCE" Casilla No. 372 Telf. 51646

The Control of the Co

En este magno día en que se recuerda un nuevo aniversario del glorioso 6 de Agosto de 1825, rinde su homenaje a la Patria y a la memoria de todos los creadores de nuestra nacionalidad.

ORURO - BOLIVIA

gala a personalidades del mundo diplomático, oficial y social. La asistencia a estas actos es de estricta etiqueta o sea traje

largo para damas y frac o smok-

BANQUETE

Hoy a las 20 en los comedores

del Palacio se realizará el banquete que ofrece el Presidente

Constitucional de la República

General René Barrientos Ortuño

señora Rosemary Galindo de

Barrientos en honor del H. Cuer-

po Diplomático, Ministros de Estado y autoridades con sus res-

Posteriormente a las 22 y 30 en

el hall principal del Palacio tendrá lugar la recepción y balle de

pectivas señoras.

ing para caballeros.



Al haber concluido con éxito sus estudios de medicina en la Universidad Mayor de San Andrés, el Dr. FRANCISCO AGUIRRE TRO-CHE, recibió de manos del Rector de la Universidad su título de MEDICO-CIRUJANO.

Lic. JAIME E. CARVAJAL ALIAGA. Recibió su título de Licenciado en Ciencias Económicas y Financieras en el acto académico realizado en el Paraninfo Universitario de la UMSA, en fecha 25 de julio

FABRICA NACIONAL DE FOSFOROS S.A.M.

EL TRABAJO Y EL PROGRESO ES EL MEJOR HOMENAJE AL CXLI ANIVERSARIO DE NUESTA INDEPENDENCIA

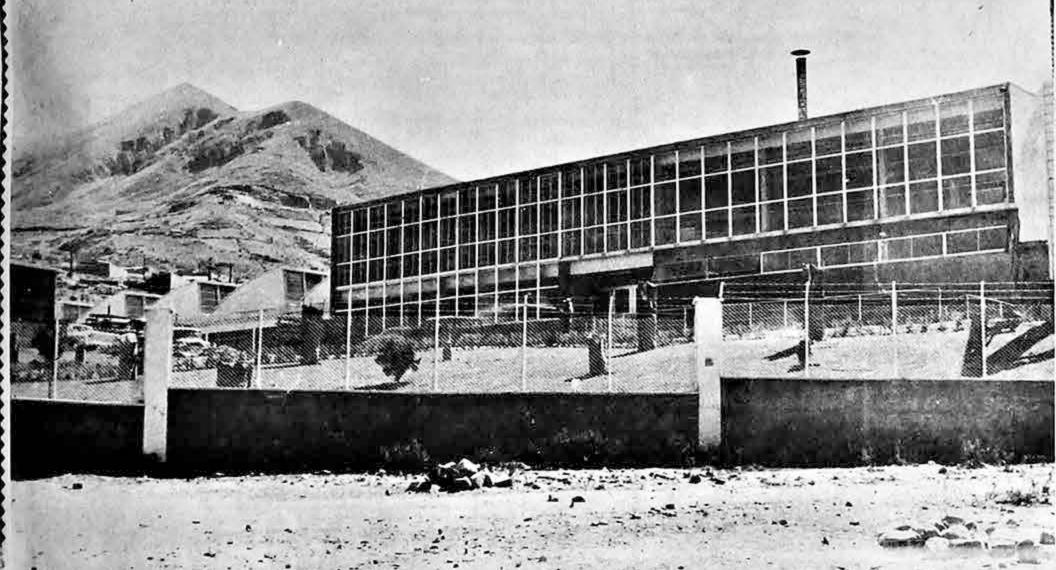
La Fábrica Nacional de Fósforos Sociedad Anónima Mixta, fue creada el 10 de mayo de 1954. Nació con miras de constituirse en una industria al servicio del país, abasteciendo el mercado para contribuir al progreso paulatino de la Nación. Hoy se puede afirmar que ese objetivo ha sido alcanzado. Es más: La Fábrica no se ha quedado satisfecha con haber alcanzado la meta que se había propuesto, sino que se propone rebasar nuestras fronteras a través de la exportación de los productos a países hermanos de nuestro Continente.

La Fábrica se encuentra en marcha ascendente tal como lo demuestran las estadísticas y los diagramas de producción. En ellos se ve que la producción so-brepasa los 50 millones de cajitas de fósforos anuaLa Fábrica Nacional de Fósforos adquiere cada día mayor importancia, no obstante haber sufrido en sus primeros años de existencia serios obstáculos que han sido superados por el esfuerzo de sus ejecutivos y de la planta de obreros y técnicos, en su totalidad de na-

la planta de obreros y técnicos, en su totalidad de nacionalidad boliviana.

Algo más del 90% de las materias primas son nacionales y en seis o siete años más, la Fábrica trabajará con materias primas totalmente nacionales. La utilización de materias primas nacionales da lugar que otras industrias, como la maderera, de cartones y otras sean ocupadas por la Fábrica.

"El trabajo y el progreso es nuestro mejor homenaje a la magna fecha de la independencia de nuestro país", dice el Ing. Alejandro Tejada Vergara, Gerente de la Fábrica.





AVISOS **CLASIFICADOS**



VENDO CASA

Amplia, 2 departamentos con terraza y dependencias. Av. República. Callejón 18. Ref: Telf. 11179. Sr. Pepe.

URGENTE

Familia, necesita casa o depar tamento amoblado, 4 dormitorios, dependencias, zona Sopocachi, San Jorge. Llamar en las mañanas, Telf. 11791.

COMPRO CASA

Tres dormitorios, living, comedor, dependencias, jardin, preferimos Calacoto, Sopocachi, u otra zona residencial, pago al contado. Llamar a teléfonos: 22619 - 25312. Ingeniero Aguirre.

VENDO BONITA CASA

Quinta, con árboles frutales, agua. en Coroico, o permuto con otro bien. Ref: Ayacucho 266, oficina

EN VENTA

Chalet, en el Santuario de Cope bana, linda vista al lago. Refe-rencias: Teléfono 26034.

PROPIEDADES



TERRENO VENDO

150 m2, San Antonio. Ref: Eva-risto Valle 106.

ANIMALES Y OBJETOS PERDIDOS



A LA PERSONA Que haya encontrado una billete-

fa extraviada en un taxi, el sábado en la noche, se le ruega devolverla llamando al teléfono 29231. Interesan solamente los documen-

TAXISTA

Devolver bolso con instrumento médico, dejado en el taxi que hizo el recorrido de Obrajes a Miraflores, el dia sábado, Hrs. 12. Ref. Telf:



PIANO

Vendo, facilidades pago. Telf.



SE YENDE

Generador "DIESEL" 15 kilowa tios. Av. Arce 2147, Telf. 25667.



VENDO

Celectivo linea "LITORAL", en actual servicio. Tratar en Av. Vásquez Nº 204.

VENDO Camioneta "CHEVROLET", modelo 1952, 1/2 tonelada. Referencias: Tejada Sorzano Nº 960 Fátima,pa

rada Expreso.

1997.

VENDO O PERMUTO

Vagoneta "DODGE", modelo 59, doble tracción, con otra más pequeña. Ref: Telf. 28125-12828.-

EN ORURO

Vendo vagoneta "CHEVROLET" 1957, jeep-vagoneta, 1956, doble tracción. Ref: Sr. Morales. Plaza Comenterio 197.

SE VENDE

Automóvil "CHEVROLET" 63, automóvil "CHEVROLET" 64, Impala; "DODGE" 57, vagoneta 57, doble tracción; vagoneta "VOLSKWAGEN", camping 62; camioneta "CHEVRO-. Av. Frias

MOTOCICLETA

Vendo "CZ"-63, de 175 cc. Ref: "BILSA" Ltda. Av. Frías 1997.

VENDO

"VOLKSWAGEN", automóvil 1960 bien conservado, radio. Avenida 6 de Agosto 2187, altos.

VENDO AUTOMOVIL

"CHEVROLET" 1958, perfecto Referencias: Armentia

EN VENTA

Furgoneta inglesa, "COMMER", 1957. Ref: "MOTRIX" 6 de Agos-to Nº 20353.



EMPLEADO

Para Hacienda en el altiplano, se necesita. Jorge Sdenz 1199. Teléfono 22942.

EMPLEADOS OBREROS

Necesitamos. Escriba dando antecedentes de estudio, trabajo y experiencia, a: AGENTES GE-NERALES Ltda. Casilla 1496. Av. Santa Cruz 1032, Telf. 20961-

PROFESOR(A)

Necesito para intensificar alumno primero primaria. Ref: Telf. 28632

SIRVIENTA

Necesita familia extranjera, muy buen sueldo, cama adentro, inútil presentarse sin certificado de identidad y certificados. Referencias: Hnos. Manchego 2543.

SE NECESITA NINERA

Cama adentro, con certificado, buen sueldo, inútil presentarse sin buenas referencias. Presentarse: Calle 14 número 68 (Obra-



ANTICRETICO

Ofrezco departamento, Sopocachi 35 millones, zona central 15. Ref atiende feriados.

ANTICRETICO PIEZA

Por 4 millones, Sopocachi. Telf. 24278.

HABITACION

Pensión para señorita o matrimo nio. Teléfono 23241.

ANTICRETICO

Comercial Loayza. Plaza Murillo 519. Telf. 25026. Anticrético, dos habitaciones, cocina, servicio por 15.000.-

ANTICRETICO

O alquiler, necesito departamento Teléfono 21573.

DOY UNA A DOS PIEZAS

En anticrético, derecho teléfono y baño. Ref: Yanacocha 301, 44 piso, oficina Nº 3.

NECESITO

Pequeño departamento en alquiler pago adelantado, Referencias: telé



ROPA Y MODAS

TODO TEJIDO

Su problema resuelto, chompas. faldas, vestidos, buzos, cualquier modelo, económicos y a medida. Guerrilleros Lanza 37 (casi esquina Chile).



TECNICOS Y SERVICIOS

TECNICO MATRICULADO Efectus plenos alcanterillado, mensura, copias. Obispo Cárdenas 1470.

REFRIGERACION Reparaciones - carga gas - rebobi-

naje.15 años al servicio de la colectividad.Recogemos y entrega-

ce. Ingavi Nº854. Telefone 29 07.

OFICINA CONTABLE CARLOS ARCE ZAPATA

Interiores, techos, pintura, vi-drios, Teléfono 28131.

PINTAMOS LETREROS

Carteles, colocación de vidrios

ARTICULOS PARA

HOGAR

"KÖRTING" Noblesse 4, ban-das, "GELOSO", grande 4 ban-das, 2 corrientes, "LOEWE OP-TA" 3 bandas, alemana, Graba-dora "General Electric", transistores, licuadora 3 vel-alema-na "PROGRESS", bicicleta pa-ra hombre "RALEIGH". Ref: Mercado 1024, horas 3 a 4 p.m.

Técnico especializado, construye lanchas, botes, o cualquier tipo de embarcaciones marinas, remos, standard. Talleres. Avenida Uno-Nº 505, zona el Tejar.

LANCHAS

Reg. Oficial Contadores. F.C.N.

269. Ofrece sus servicios, trámites administrativos en general,

apertura de balances, revisiones.

Especialidad: contabilidades co-

mercial e industrial. Experiencia

y responsabilidad en los trabajos

para el interior. Tramita y agiliza

asuntos pendientes ante las re-

particiones fiscales. Calle Boli-

var 697 oficina 5, frente Contra-

CONCERTINA SE FABRI-

CA Y SE COMPONE

Se fabrican guitarras y charan-

gos de conciertos. Taller de "Sa-

bino Orozco", Juan Granier 950.

a media cuadra de "14 de Sep-

NUEVA ADMINISTRACION

"HOTEL TORINO".Platos nacio-

nales e internacionales. Se atien-

de banquetes, fiestas, reuniones,

especialidad de la casa:platos ita

lianos, lo mejor para su paladar, vi

nos, licores, cocteles a la elección

loria General.

del cliente.

PIANOS

Afinación, encharolado. Telf. 10308, Blitz.

ESTANDARTE - BANDAS

Bordados a mano. Potosí 1286. Casa de discos "COLUMBIANS" Pedro Salazar 677, casi Ecuador.

REFACCIONES FACHADAS

a domicilio: Teléfono 28131.



APROVECHE OCASION

VENDO

Un par de arañas antiguas, cristal de roca. Telf. 29719.



SOCIO NECESITO

Persona activa quiera trabajar, comisiones consignaciones, poseo local céntrico, magnificas perspectivas, Casilla 182, teléfono 21008, Señor Gonzales.

NECESITO

Socio, con capital mínimo 30 mil pesos, renta diaria 200 \$b. Ref. Yanacocha 301, P piso, oficina 3.

VENDO ACCIONES

Del Jockey Club, con opción casita Calacoto. Teléfono 11286.



VEINTA MUEBLES

Living, comedor, dormitorio, re-frigerador, etc. Loayze- La Bandera Nº 876, teléfono 10630.

VENDO A PLAZOS

Comedor, dormitorio, living. Co-Ión 766, Telf. 26362.

DORMITORIO

Vendo precio de ocasión. Estados Unidos 1463, entre Panamá-Pasoskanqui, de 2 de la tarde a 5.

LIBROS





PROFESORES ACADEMIAS

CURSOS

SUPERINTENSIVOS

Para estenodactilógrafos, Bi-

lingües en cinco meses. Ins-

cripciones Instituto Eva Perón

POLICOPIADOS

dos en archivadores, por cur-

sos, para Primaria, Secunda-

ria, Pre-universitarios: Histo-

ria de la Cultura, Lógica, Fi-

losoffa, Gramática, Biología,

Física, Química etc. Instituto

Eva Perón Ayacucho 251 - Al-

DENTISTAS

Vendo equipo completo y sillón nuevo encajonado, \$b. 19.300.-Informes: Casilla 213. Cocha -

MACHIHEMBRADO

Mara de primera y otras espe-

cies, maderas aserradas, cor-

tas y largas, de distintas espe-

cies y precios, existencias es

tacionadas completamente se-

cas, directamente del produc-

tor al consumidor. Ventas: Av.

Kennedy 415.

VARIOS

Materias completas separa-

Ayacucho 251 Altos.

tos- Casilla 989.

"UNDERWOOD", modelo 5, ver. do. Comercio 994, oficina 6. INSTITUTOS

CALAMINA ACANALADA

ROYAL 18 PULGADAS"

Tipo belga, se ofrece al mejorpre-cio de plaza. Almacén. Av. Bueno:

VENDO Vibradores electricos para "ADELGAZAR", Sb. 150.00, Gimn asio "YORK". Comercio-

CORRESPONDENCIA

Colón, altos, Telf. 11351.

Raúl Medina, RFD Nº 1, Box 9, de Ponce, Puerto Rico USA 00731, desea mantener correspondencia con muchachas bolivianas,

REPUESTOS GENERAL

COJINETES

Para biela y bancada, en las mejores marcas. Central de Repuestos "PERFECT". Av. Pando 151.

VALVULAS DE MOTOR

De la conocidamarca "PERFECT CIRCLE", precios de importación-directa. "PANAMA AUTO PARTS" Calle General Campero Nº 52-

PRENSAS DE EMBRAGUE

Para "CHEVROLET", autos y camiones "DODGE", "PLYMOUTH"
"PANAMA AUTO PARTS". Calle General Campero Nº 52.

ier m

Los dos minutos que usted emplee en leer este anuncio le revelarán cómo lograr un cutis más hermoso por el resto de su vida.



DEJE QUE MAX FACTOR LE AYUDE A IDENTIFICAR EL TIPO DE SU PIEL Y QUE LE PRESCRIBA EL TRATAMIENTO ADECUADO

EL CUTIS GRASOSO tiene: poros abiertos, barros y áreas brillantes.

Lo más importante es: Limpiarlo profunda y minuciosamente; este es el primer paso hacia

la belleza.

EL CUTIS COMBINADO tiene: áreas secas, grasosas y sensitivas. Lo más importante es:

Tonificarlo para igualar la textura de las áreas y ayudar a corregir los problemas cutáneos.

EL CUTIS SECO tiene: lineas, escamosidad o tirantez.

Lo más importante es: Humectarlo para mantenerlo suave y aterciopelado.

EL CUTIS MARCHITO tiene: líneas, arrugas y carece de elasticidad. Lo más importante es: Nutrirlo constantemente para

ayudar a restaurarle su lozanía.

1er. Paso-Limpie la cara y el cuello por la mañana y por la noche con el producto

- Max Factor recomendado especialmente para su tipo de piel.
- ☐ Double Depth Cleansing Cream (Crema Limpiadora Profunda)

Cleansing Cold Cream (Crema Limpiadora)

- ☐ Double Depth Cleansing Cream
 - Cleansing Cold Cream
 (Crema Limpiadora)
- Cleansing Cold Cream ☐ Double Depth Cleansing Cream

(Crema Limpiadora Profunda)

☐ Cosmetic Soap (Jabón Cusmético) 2do. Paso - Tonifique su cutis para refrescarlo, estimularlo y ayudar

Secret Key (Llave Secreta) ☐ Astringent (Astringente)

☐ Astringent Foundation

☐ Gentle Foam Cleanser

Cosmetic Soap

(Jabón Cosmético)

(Espuma Limpiadora)

- ☐ Secret Key (Llave Secreta) ☐ Astringent (Astringente) (para áreas grasosas)
- a mantener el maquillaje impecable por mucho tiempo. Secret Key (Llave Secreta) ☐ Skin Freshener

(Loción Refrescante)

☐ Secret Key (Llave Secreta)

(Loción Refrescante)

☐ Skin Freshener

- 3er. Paso-Humecte su cutis por la mañana como tratamiento protector para todo el día. ☐ Active Moisturizer ☐ Active Moisturizer ☐ Cup of Youth (Humedecedor Activo) (Humedecedor Activo)
- Cup of Youth (Copa de la Juventud) (para cutis seco) 4to. Paso - Nutra su cutis por la noche para mantenerle el equilibrio
- de aceites naturales y humedad. ☐ Velvety Night Cream (Crema Aterciopelada) □ Vita Night Cream
 - ☐ Cup of Youth (Copa de la Juventud) ☐ Velvety Night Cream
 - (Crema Aterciopelada) Enriched Hormone Cream (Crema Enriquecida de Hormonas)
- □ Enriched Hormone Cream (Crema Enriquecida de Hormonas)

(para cutis excesivamente secos) AREA DE LOS OJOS - La piel en derredor de los ojos es la más delicada y es la primera que se arruga. Una constante protección es necesaria para asegurar su belleza. Todas la noches

después de quitar el maquillaje de ojos con DISCOS DESMAQUILLADORES, use ... ☐ Eye Cream Plus ☐ Eye Cream Plus ☐ Eye Cream Plus (Crema para los Párpados) (Crema para los Párpados) (Crema para los Párpados)

Copa de la Juventud)

(para la mujer de más de 33 años)

Cup of Youth

(Crema para los Párpados)

☐ Eye Cream Plus



Ministerio de Hacienda Dirección General de la Renta Interna Administración Nacional de la Renta

AVISO AL COMERCIO, INDUSTRIA, DANCA EMPRESAS DE SERVICIO Y AGENTES DE RETENCION

Se recomienda a los señores contribuyentes de todo el país, tomar nota de los próximos vencimientos para el pago de los siguien-30 DE JUNTO

Patentes sobre vehículos por el ler, semestre del presente año, Impuesto a la Renta de la propiedad rústica por el ler, semestre del presente año.

Impuesto sobre servicios personales a cargo de Agentes de Retención.

Sobre espectáculos cinematográficos por la primera decena de

Sobre cerveza y aguas gaseosas de fabricad que poseen conto: metros mecánicos, por ventas del mes de Junio,

15.DE JULIO Impuesto sobre ventas y servicios del Comercio, Industria y Empresas de Servicios, por el bimestre mayo-junio.

Impuesto sobre espectáculos cinematográficos, por la segunda decena del mos.

31 DE JULIO Impuesto sobre la Renta presuntiva y de alquileres de la propie-

dad inmueble urbana, por el primer semestre del presente año. Patentes mineras, por el 20, semestre del presente año. Nota.- Los pagos fuera de término se recargan con penalidades

de Ley.

LA DIRECCION

Caja Nacional de Seguridad Social

CONVOCATORIA A PROPUESTAS No. 11/66

Se invita a las firmas importadoras y productoras de drogas en el país, concurrir a la convocatoria a propuestas para la provisión de Productos Farmacéuticos que complemente a las convocatorias Nos. 9/65 y 14/65 para importación directa, conforme al listado y pliego de especificaciones, que proporcionará a los interesados, la Sección Adquisiciones.

GARANTIA DE SERIEDAD.- A tiempo de presentar sus propuestas deberán acompañar la correspondiente Boleta de Garantía por \$b. 50.00 más el 5%0 (cinco por mil) sobre el monto total de la oferta, incluyendo el valor de las alternativas.

PLAZO DE PRESENTACION - Las propuestas de-berán ser presentadas en papel sellado y con timbres de Ley en sobre cerrado y lacrado, con el nembrete de la firma interesada, en la Sección Adquisiciones, ubicada en el primer piso del edificio de la calle in-gavi esquina Plaza Murillo, hasta Hs. 18 p.m. del 19 de septiembre del año en curso con la siguiente leyenda: CONVOCATORIA A PROPUESTAS No. 11/66.

La Paz, julio de 1966.

DIRECTOR DE SERVICIOS GENERALES

CLAY PELEA HOY CON LONDON POR TITULO

de vencer aquí mañana por la noch al británico Brian London en una defensa de su título mundial pesado, que se decidió a pasear

por la campiña inglesa. Clay visitó al ex-profesional del fútbol americano Jim Brown, quien está filmando una película a 75 kilômetros de Londres, Hay rumores de que Brown podría asumir el cargo de manager de Clay, pero el ex-futbolista declinó comentar esto.

Los apostadores han hecho a Clay favorito 1-10 para el combate

que comenzará alrededor de las 21,10 GMT. London, que tiene 32 años, expresô "Clay podrá cortarme superarme y aun pegarme" dijo London, "Pero no me dañara y no me detendră. Estoy bien y estarê en los golpes finales". Clay no se pronunció, pero su manager Angelo Dundee dijo

que noqueará a London entre el séptimo y el undécimo asalto. Se han garantizado a Clay 90,000 libras . más gastos y derechos. Se espera que London obtenga unas 40,000 libras.

La pelea será trasmitida directamente a Europa via Eurovisión y a Estados Unidos por el satélite Early Bird.

Sanjinés y Candia son los finalistas en NI. de tenis

En los courts del Club de Tennis La Paz, se inició ayer el Campeo- vamente Renán López se hizo prenato Nacional de Selección en tres categorías: Seniors, Juniors e In- sente en el marcador, anotando la

Los jóvenes jugadores paceños, Candia y Sanjinés, de 16 años, se clasificaron para jugar la final el próximo domingo en la categoría se- Bolívar mejoró en algo su juego, niors. El campeón nacional de esa categoría, Eterovic, fue elimina- gracias a la voluntad de Raúl Aldo de la competencia por Candia que ganó por W.O.

La sorpresa del campeonato constituyó la actuación sobresaliente campo. del pequeño jugador Luis Zbinden, de 11 años que derrotó al campeón Cuan cruceño Thompson por 6-4 y 6-2. RESULTADOS

Los resultados obtenidos en la primera fecha del torneo Selección bolivarista para aumentar las cide Tenis fueron los siguientes: Candia venció a Eterovic de Cocha- fras a cuatro cero. bamba por W.O.; Sanjinés a Valenzuela por 6-4, 6-3 y 6-3; Eduardo Zbinden se impuso a Alvarado por 6-0 y 6-0; Carlos Blanco venció tes" empezaron a crecer y a doa Freudenthal por 6-0 y 6-3; Inchauste derroto a Rodríguez de Santa minar territorialmente. Un rema-Cruz por 6-4 y 8-6; Valle venció a Alurralde por 6-2 y 6-2, Candia ven- te de Taritolay fue espectacularció a Villegas por 6-0 y 6-0; Molina a Uzqueda por 8-6 y 7-5; Villa- mente contenido por Issa, que enrroel a Fernández por 7-5 y 7-5.

ROL DE ENCUENTROS: La competencia finalizará mafiana

Hs. 9.30,- Luis Zbinden Vs. Rony Inchausti. Hs. 10.30 .- Javier Sanjinės Vs. Héctor Villaroel.

Hs. 11.30.- Semifinal Infantil

CANCHA No. 4 .-

Hs. 9,30,- Eduardo Zbinden Vs. Juan Carlos Inchauste Hs. 10.30,- Enrique Candia Vs. Néstor Molina (Oruro) Hs. 11.30 .- Semifinal Infantiles.

EL MUNDIAL DE ESQUI

PORTILLO (CHILE, 5 (AFP). He aguí la clasificación oficial del Campeonato Mundial de Esqui, Slalom Especial femenino:

1.- Annie Famose (Francia) primera vuelta 45.92/100 segunda vuelta 44.56 total 90.48. 2.- Marielle Goitschel (Francia) 46.52; 44.43 total 90.95, 3.- Penny Mac Coy (Estados Unidos) 47.28;47.07 total 92,35, 4,- Jena Saubert (Estados Unidos) 46.95; 45.42 total 92,37. 5 .- Cathy Allen (Estados Unidos) 46,58; 46,14 total 92,72. 6.- Christine Goltschel Beranger (Francia) 47,27;45,67 total 92,94 7.- Nancy Greene (Canadá) 45,54; 47.72 total 93,26, 8.- Wendey Allen (Estados Unidos) 47.59;45.85 total 93.44. 9.- Edith Hiltbrand (Suiza) 48.88;45.81 total 94.79. 10.- Dikke Eger (Noruega) 48.69; 46 justos total 94,69, 30.- Anita Briones (Chile) 55,21; 56,30 total 111,51 31.- Teresa Solari (Chile) 56,57; 56.15 total 112.72.

Wilsterman derrotó a Bolívar por 6 a 1 en la ciudad de Cochabamba

lívar de La Paz por 6 goles a 1, nutos. Nueve minutos más tarde, en encuentro disputado en el estadio Félix Capriles.

La actuación de los "académicos" dejó mucho que desear por la baja performance que cumplieron todos sus hombres, defraudando de esta manera a los 5.000 aficionados que presenciaron el encuentro.

Wilsterman practicamente, jugó sin rival al frente, especialmente en los primeros 45 minutos, al término de los cuales, el equipo "aviador" habfa conseguido una ventaja parcial de tres tantos a

El primer gol fue marcado por el hábil jugador López a los 7' de la primera etapa, luego de un pase recibido desde la izquierda de Urdininea. A los 35' el mismo López puso en ventaja por dos a cero con una jugada de mucha calidad. Hizo pasar la pelota por sobre la cabeza del guardameta paceño Lafuente, cuando había salido en falso. Al expirar la primera parte de este encuentro, nuetercera conquista para su equipo.

En la parte complementaria, varez, que se prodigó en el medio

Cuando sólo habían transcurrido cuatro minutos, Postigo aprovechó una indecisión de la defensa

A partir de ese gol, los "celestró en la segunda etapa remplazando a Zamorano en el arco lo-

A los 19 minutos Alvarez, con impecable cabezazo marcó el único tanto del equipo visitante.

Wilsterman reaccionó como consecuencia de ese gol y volvió a presionar insistentemente, Urdininea aprovechó una falla del arque-

Cochabamba, 5 (ESPECIAL).- ro Velázquez, que remplazó a a los 43, Renán López puso cifras Wilsterman de esta ciudad, ven- Lafuente y anotó el quinto gol pa- definitivas al marcador que ter-ció esta tarde al equipo de Bo- ra los "aviador-es", a los 34 mi- minó con un categórico 6 a 1.





Arica, Antelagasta, Mollendo,

Matarani, Lima, La Quiaca.

Buenos Aires, Nueva York.



